



THE REPUBLIC OF COSTA RICA

TOPOGRAPHIC MAP
OF
SAN JOSE METROPOLITAN AREA

(1:10,000)

MAP SYMBOL
AND
ITS APPLICATION RULE
(DRAFT)

1990, AUG.

3 - 3 都市基本図図式および図式適用規定

3- 3 SIMBOLOGIA Y REGLAMENTO DE APLICACION (MAPA TOPOGRAFICO)

コスタリカ共和国

サンホセ首都圏

都市基本図

(1:10,000)

図式及び適用規定(案)

平成 2 年 8 月

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 規定	LEG. 凡例	
PUNTOS DE CONTROL CONTROL POINTS	1	PUNTO DE TRIANGULACION 三角点 TRIANGULATION POINT		LINE HEIGHT 0.15 mm POINT 0.2 mm	BLACK 黒色	(Same as map symbol) RED NAME-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 赤色 名称、標高値記入	(Same as map symbol) BLACK NAME-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 黒色 標高値記入	(Same as map symbol) BLACK NAME-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 黒色 標高値記入	2nd order or higher grade triangulation points except points confined to local shall be symbolized. (Indicate 1 digit after decimal point of meter. (Rounding second digit value after decimal point.) 国家三角点、位置及び高さの保存状況の良好な点については記号化する。 メートル以下、小数1位、四捨五入にて表示する。	○	
	2	PUNTO DE CONTROL VERTICAL (B.M.) 水準点 VERTICAL CONTROL POINT (BENCH MARK)		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	2nd order or higher grade leveling points included in this survey shall be symbolized. (Identifiable) (Indicate 2 digits after decimal point of meter. (Rounding third digit value after decimal point.) 国家水準点、位置及び高さの保存状況の良好な点、及び埋没水準点に表示 メートル以下、小数2位、四捨五入にて表示	○	
	3	ESTACION ASTRONOMICA 天文点 ASTRONOMICAL POINT		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO	同上	DITTO	DITTO	Points measured by astromical survey. (Indicate 1 digit after decimal point of meter. (Rounding second digit value after decimal point.) 天文測量により求めた点 メートル以下、小数1位、四捨五入にて表示 記号と注記、Estacion Astronomica は地図面に含まれる。	○
	4	COTA DE ELEVACION COMPRESOR 直接水準標高点 DIRECT LEVELING POINT		POINT 0.3 mm	DITTO 同上	Pricing on the enlarged photo: RED POINT-HEIGHT VALUE 水準写真、資料: 赤色 点、標高値記入	同上	同上	Elevation of points measured by 3rd or lower order leveling survey shall be symbolized. (Indicate about every 1m on the leveling route in principle.) (Indicate 1 digit after decimal point of meter. (Rounding second digit value after decimal point.) 直接水準による標高点 (水準器以上の1m以上点表示) を表示する。 メートル以下、小数1位、四捨五入にて表示する。	○	
	5	COTA FOTOGRAFICA DE ELEVACION 標高点 SPOT HEIGHT BY PHOTOGRAMMETRY		POINT 0.3 mm	BROWN 茶色	(Same as map symbol) POINT-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 標高値記入	(Same as map symbol) POINT-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 標高値記入	(Same as map symbol) POINT-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 標高値記入	Spot height by stereo plotter shall, in principle be expressed every 5m square on the map. (Indicate in water by rounding first digit value after decimal point.) 図化機による標高点 图上 5cm 平方に1点 メートル単位で、四捨五入にて表示	○	
	6	ESTACION MAGNETICA 磁気観測点 MAGNETIC OBSERVATION POINT		LINE HEIGHT 0.15 mm	BLACK 黒色	(Same as map symbol) RED NAME-HEIGHT VALUE 地図記号と同じ 赤色 名称、標高値記入	DITTO	DITTO	DITTO	Points measured by magnetic survey. (Indicate in meter by rounding first digit value after decimal point. (It shall be annotated on the map as "Estacion Magnetica" with symbol.) 磁気観測により求めた点 メートル単位で、四捨五入にて表示 記号と注記、"Estacion Magnetica" は地図面に含まれる。	○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE WEIGHT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 取扱い号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION 図式適用規定	LEG. 凡例
地形	1	CURVA DE NIVEL 等高線 CONTOUR LINE		INDEX C. 0.2 mm INTERMEDIATE C. 0.1 mm SUPPLEMENT. C. 0.1 mm	BROWN 茶色	Same as map symbol? RED 地図記号と同じ 赤色	Index C.: BLACK Others: ORANGE 黒色; 茶色 その他: 橙色	Same as plotting? 等高線は赤色 (2.5m 間隔) とし平地に於て間隔線 (2.5m) を表示する。 Man-made cutting whose dimensions are more than 2m in height and 100m in length. But it shall be symbolized in the case of necessity of expression even if it is less of the dimensions. 地表の斜面の傾斜が 1:5 以上で斜面の高さが 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上の人工的な切り土面に適用。それ以下であっても必要と認められるものを表示できる。	○	
	2	CORTE 切り土		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	DITTO 同上	Same as map symbol? RED 地図記号と同じ 赤色	Same as map symbol? BLACK 地図記号と同じ 黒色	Same as map symbol? BLACK 地図記号と同じ 黒色	Man-made cutting whose dimensions are more than 2m in height and 100m in length. But it shall be symbolized in the case of necessity of expression even if it is less of the dimensions. 地表の斜面の傾斜が 1:5 以上で斜面の高さが 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上の人工的な切り土面に適用。それ以下であっても必要と認められるものを表示できる。	○
	330									
地形	3	TERREPLEIN 盛り土 EMBANKMENT		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	Application to the bank which are more than 2m in height and 100m in length. 高さ 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上のものに適用する。	○
	333 331								(symbol shall be applied to Embankment) 同上 (盛り土面に適用)	○
地形	4	DIGLE 土埴 BANK		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	Application to the bank which are more than 2m in height and 100m in length. 高さ 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上のものに適用する。	○
	327								Slopes caused by land slides, etc., naturally, which dimensions are more than 2m in height and 100m in length, shall be expressed. 土砂の崩落等によって出来た自然の急斜面に適用する。 高さ 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上のものを表示する。	○
地形	5	ESCARPE 急傾斜地 SLOPE		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	Steep hilly area where rock surface is exposed and whose dimensions are more than 2m in height and 100m in length. 崖石地の露岩によって露出している状態が判別出来る所に適用する。 高さ 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上のものを表示する。	○
	323								Application to depression by erosion, and whose dimensions are more than 2m in height and 100m in length. Same line shall be symbolized. 雨水等により土砂の崩落等された谷間の凹地に適用する。 高さ 2m 以上、図上の長さ 1cm 以上のものを表示する。 小規模なものには符号表示する。	○
地形	6	FARLON 崖 CLIFF		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	BROWN 茶色	DITTO	DITTO	DITTO	Areas where the ground is depressed partly and indicated by contour line. shall be symbolized. 地形記号と同じ 赤色	○
	324								Areas where the ground is depressed partly and indicated by contour line. shall be symbolized. 地形記号と同じ 赤色	○
地形	7	CARCOUR 兩段・小溝 GULLY		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	Areas where the ground is depressed partly and indicated by contour line. shall be symbolized. 地形記号と同じ 赤色	○
	325								Areas where the ground is depressed partly and indicated by contour line. shall be symbolized. 地形記号と同じ 赤色	○

LEG. : Application - 0 凡例 : 採用 - 0

ITEMS 分類	NO.	NIFE 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 種類記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 凡例
地	9	PERASCO 崖		LINE WEIGHT 0.15 mm 0.1 mm	BROWN 茶色	(Same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	(Same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	(Same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	Area whose surface is rocky or huge rocks are scattered and rocks which are outcropped from the water, shall be applied, and it's dimensions are more than 5m by 5m area. Higher position line of rocks shall be eliminated in the slope. 地又は水面に露出している岩でその大きさが図上 0.3mm x 0.3mm 以上のものに適用する。 傾斜地に露出する岩については、高い位置を省略する。	O
	339	ROCK OUTFROP								
形	10	TERRENO ARENOSO 砂地		DOT 0.2-0.3 mm	DITTO 同上	RED S 赤 S	BLACK S 黒 S	DITTO 同上	Natural sand areas with little or no vegetation, and whose dimensions are more than 50m by 50m area, shall be applied. 起生が無く、自然の樹木又は草で覆われた土地に適用する。 図上 50m x 50m 以上について表示する。	O
	332	SAND AREA								
地	11	CAVERNA 洞穴		LINE WEIGHT 0.2 mm	BLACK 黒色	(Same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	(Same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	DITTO 同上	Proeminent and big size cave shall be applied, and it's dimensions are more than 5m in diameter, shall be symbolized. It's dimensions are more than 10m in diameter, shall be drawn to scale. 大規模かつ著名なもので直径が 5m 以上の洞について表示する。 直径が図上 1mm 以上のものについては実形表示する。	
	342	CAVE								
等	12	TAJO 採石場		LINE WEIGHT 0.1 mm	BLACK/BROWN SCREEN (1/8) 黒色/茶色 (1/8)	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Limits of main stone area shall be shown by short broken line and annotated as "Tajo". Minimum size 50m x 50m 採石場は区境界で表示し、説明注記として "Tajo" を併記する。 ミニマムサイズ 50m x 50m	
	348	HEAVY STONE								
地	13	MINA 採鉱地		LINE WEIGHT 0.2 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Mining area shall be expressed by symbol with annotation "Mina". 採鉱地はシンボルで表現し、注記 "Mina" を併記する。	
	386	MINE								








ELEMENTOS HIPSOGRAFICOS
HYPSOGRAPHIC ELEMENTS

ITEMS 分類	NO.	NAME 名 称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線 号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 凡例
	1	SEAL OF IDENTIFICATION (PRIMARIA, SECUNDARIA, TERTIARIA) 区 道		LINE WEIGHT 0.3 mm 0.15 mm	BLACK RED SCREEN (40%) 赤色 黒色 (40%)	On the overlay for road. RED	Shape of the road BLACK	(same as map symbol) BLACK	Roads number shall be shown in the route number symbol which are out of the road, using road information and topographic map at scale 1:50,000 or 1:200,000. PRIMARIA 1 ~ 99 SECUNDARIA 100 ~ 299 TERTIARIA 300 ~	○
道	109 118	IDENTIFICATION MARK (ROAD) PRIMARY SECONDARY TERTIARY			道路中 赤色 (40%)	道路資料図作成 赤色	道路形状 黒色	地図記号と同じ 黒色	国道はルート番号を道路の中に記入する。 道路資料を入手して1/5万又は1/20万地形図より写し記入する。 Highway or expressway shall be applied.	○
路	2	AUTOPISTA CON DIVISION 高速道路		LINE WEIGHT 0.3 mm	DITTO 同上	DITTO H 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Ronda Traffic Circle Number	○
	101 102	DIVIDED HIGHWAY							自動車専用道路、環状道路等に適用する。	
	3	CARRERA CON PAVIMENTO 舗装道路		LINE WEIGHT 2.0 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO A 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Road which are paved, and which are three types in width, shall be drawn to scale or symbol. In the case its length is less than 50m, it can be eliminated considering its importance. Three types: a < 25m (real width), a < 25m < 40m (0.8mm), a < 25m (0.5mm) 舗装された3つのタイプの道路に適用する。(真幅又は記号道) 3タイプ: a < 25m、真幅、a < 25m < 40m (0.8mm)、a < 25m (0.5mm) 図上長さ50m未満の道路は、重要度を考慮し、適宜省略する。	○
	102 103	PAVED ROAD								
	4	CARRERA SIN PAVIMENTO 無舗装道路		LINE WEIGHT 2.0 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO B 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Road which are not paved, and which are three types in width, shall be drawn to scale or symbol. In the case its length is less than 50m, it can be eliminated considering its importance. Three types: a < 25m (real width), b < 25m < 40m (0.8mm), b < 25m (0.5mm) 無舗装の3つのタイプの道路に適用する。(真幅又は記号道) 3タイプ: a < 25m、真幅、b < 25m < 40m (0.8mm)、b < 25m (0.5mm) 図上長さ50m未満の道路は、重要度を考慮し、適宜省略する。	○
	104 105	ROAD WITHOUT PAVEMENT								
	5	CAMINO DE TIERRA 乾 草 道		LINE WEIGHT 2.0 0.15 mm	BLACK 黒色	DITTO T 同上	Real width: BLACK Symbol road: RED	(same as plotting) Real width: BLACK Symbol road: RED	Road which surface is soil shall be expressed with real width for more than or equal to 3m wide, and with symbol road for less than 3m wide. Normally used for carretts etc. リヤカーや馬車に用いられる道路で、表面が土のものに適用する。 幅員3m以上は真幅表示し、3m未満は記号道とする。	○
	107	BRIDLE PATH								
	6	VEREDA 徒 歩 道		LINE WEIGHT 0.25 mm	DITTO 同上	DITTO S 同上	RED	(same as plotting) RED	Footpath whose width is less than 1m, and it is pass through residential areas and fields, shall be expressed. And footpaths which are pass through mountain area, swamps area, etc., shall be applied.	○
	108	FOOT PATH							幅員1m未満の歩道は、通行し、通行する道路に適用する。 また、山、湿地等を貫通する道路に適用する。	○
	7	CARRERA EN CONSTRUCTION 工事中の道路		LINE WEIGHT 2.0 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO U 同上	(same as map symbol) BLACK	DITTO	Road under construction whose width is more than 3m, shall be applied. In the case its length is less than 100m, it can be eliminated.	○
	115	ROAD UNDER CONSTRUCTION							幅員3m以上の工事中の道路に適用する。(真幅) 図上長さ10m未満は省略する。	○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	USE. 凡例
	8	SENDERO PEatonAL 庭園路 PEDESTRIAN TRACK		LINE HEIGHT 0.15 mm	BLACK 黒色	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	Road shape itself BLACK 道路形状 黒色	(same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	<p>Pedestrian track whose width is more than 3m shall be expressed. The road whose length is less than 50m can be abbreviated. This track is often visible in urbanizations, cemetery zone, parks, etc. 公園内道路で幅が3m以上のものについて適用する。(真横) 図上長さ50m未満のものは省略する。 (都市内庭園地及び墓地等によくみられる。)</p>	○
道	9	CIRCLE VIAL 立体及び平面交差		(OVERPASS) LINE HEIGHT 0.2 mm (立体部)	DITTO 同上	(same as map symbol) Flyover part: RED 地図記号と同じ 立体部: 赤色	Shape: BLACK Flyover part: RED 道路形状: 黒色 立体部: 赤色	DITTO 同上	<p>The map symbol at the left portion shows overpass and that at the right shows level crossing. Flyover bridge which are more than 20m in length shall be expressed. 高架橋は地図記号の左側の記号を使用し、平面交差は右側の記号を使用する。 立体部の高架橋は図上長さ3mm以上のものを表示する。</p>	
路	10	PASS PEatonAL 歩道橋		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	(same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	DITTO 同上	<p>Overpass which accommodates and bicycle across road or railway, shall be applied. Overpass, whose dimensions are more than 3m width and more than 20m in length shall be expressed. 人および自動車が通行または採道を通ずるための橋に適用する。 歩道橋の幅さが図上2mm以上、橋が図上0.3mm以上のものを表示する。</p>	○
	11	PEAJE 料金所 TOLLGATE		LINE HEIGHT 0.3 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	<p>Toll gate shall be symbolized the same as map symbol. 地図記号の通り記号化する。(有料道路の料金所)</p>	○
	12	SEPARADOR DE AUTOPISTA. CARRETERA 分離帯 GREEN BELT		LINE HEIGHT 0.15 mm 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	<p>More than or equal to 2m wide shall be expressed with real width, and less than 2m wide shall be symbol line. 幅員3m以上は真横表示し、3m未満のものは記号線とする。</p>	○
	13	PUEBTE 橋		LINE HEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	Shape: RED 形状: 赤色	DITTO 同上	<p>Bridge which is more than 20m in length and 2m in width shall be drawn to scale. 図上長さ30m以上、幅員30m以上の橋に適用する。</p>	○
	14	PUNTE PEatonAL 徒橋		LINE HEIGHT 0.25 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	DITTO 同上	<p>Bridge for person which are classified in a field, shall be expressed. 徒橋は現地測量時に分類されたものを表示する。</p>	○
	15	UADQ バド		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	Annotation "Uadq" "Uadq" と注記	DITTO 同上	DITTO 同上	<p>Ford which are constructed by concrete material in the river, shall be expressed by annotation. コンクリートで固床してあるものを注記する。</p>	○
	142	FORD				"Uadq" と注記	DITTO 同上	DITTO 同上		○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 分類記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION 適用規定	LEG. 凡例	
橋	1	VIA FERREA EN OPERACION 鉄道		LINE WEIGHT RAIL 0.3 mm TICK 0.15 mm	BLACK 黒色	(same as map symbol) RED 紅色	(same as map symbol) BLACK 黒色	(same as map symbol) BLACK 黒色	Government owned railway shall be symbolized. Center of railways shall be symbolized. 国営鉄道に適用する。 レールの中心を記号する。	○	
	122	RAILWAY IN OPERATION				地図記号と同じ 紅色	地図記号と同じ 黒色	地図記号と同じ 黒色			
	2	PASO A NIVEL 平面交差		LINE WEIGHT RAIL 0.3 mm TICK 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
道	148	LEVEL CROSSING									
	3	PASO ELEVADO 立体交差 (高架) OVERCROSSING		LINE WEIGHT: 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 紅色	DITTO 同上	DITTO 同上	Crossing overpass where railway passes over a road, and its length is 20m shall be shown.	
	4	ESTACION FERROVIARIA 駅		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK/ BLACK/ SCREEN 黒色/ 黒色/ 黒色 (50%)	DITTO 同上	地図記号と同じ 紅色	DITTO 同上	DITTO 同上	高架部は同上を記号する。 Railway station for passengers and freight car including platform, overbridge and etc. shall be shown. (annotated its own name). Line weight for platform shall be shown by 0.1mm. 旅客駅、貨物駅、貨物列車に適用し、駅舎、プラットホーム、跨線橋等の状況を表す。 (駅名を注記する。 プラットホームは0.1mmで表示し、跨線橋は15mmで表示する。 Abandoned railway shall be expressed with annotation "Abandoned".	○
131	RAILWAY STATION					地図記号と同じ 黒色	地図記号と同じ 黒色	同上			
線	5	VIA FERREA ABANDONADA 廃線		LINE WEIGHT 0.3 mm 0.15 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Abandoned railway shall be expressed with annotation "Abandoned". "Abandoned" と注記する。		
	121	ABANDONED RAILWAY									
	6	PATIO FERROVIARIO 構置場 RAILWAY YARD		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Using data for collection by field identification, shall be expressed. 現地視に収集された資料を元に表現する。	○
線	128	RAILWAY YARD									
	7	DESJARDERO 透道橋 SLANT LINE		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上		
	129	SLANT LINE									
橋	8	PUNTE FERROVIARIO 鉄橋 RAILWAY BRIDGE		LINE WEIGHT 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上		
	144	RAILWAY BRIDGE									

LEG. : Adoption ○ 凡例 : 採用 - ○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 適用規定	LEG. 凡例
	1	AREA DEPENDIENTE CONSTRUIDA 附属建物			BLACK SCREEN (3B)		Real shape BLACK	(Limit of dense area shall be hatched) DITTO (総面積範囲ハッチ)	Dense housing area surrounded by streets whose actual coverage of buildings is more than 70% of the area shall be shown. (Congested area which is not surrounded by streets shall be shown with actual outline.) If there is any prominent building in the area, it shall be symbolized accordingly. (道路等で区画された地区に於て、建物が70%以上の場合は総面積として表示する。 (道路等で区画されぬ地区に於て、建物70%以上の場合は総面積として表示する。) (主要な建物の外形を記入する。)	○
	146	DENSE HOUSING AREA			黒色 (3B)		現況を描写 黒色	DITTO		
	2	EDIFICIO PROMINENTE 著名建物		LINE WEIGHT 0.12 mm	BLACK SCREEN (5B)	Annotation or symbol RED	DITTO	(Inside of line shall be hatched by cross hatching) Shape: BLACK	Prominent building including public and governmental building (school, church, library, etc.) which shall be annotated or will be symbolized, shall be applied. (Library, posthouse, etc., are not including.) 注記または記号で表示される公共建物(学校、教会、図書館等)を含む著名な建物が描画される。 (図書館等を除く。)	○
	158	PROMINENT BUILDING			黒色 (5B)	名簿又は建物記号 赤色	同上	建物内をハッチ 形状: 黒色		
建	3	ASILO DE ANCIANOS 養老院 OLD PEOPLE'S HOME		LINE WEIGHT 0.12 mm	ANNOT. BLACK 注記 黒色	DITTO	DITTO	DITTO	Prominent one shall be annotated. 著名なものを注記表示する。	
	4	ORFANATO 養育施設 ORPHANAGE		LINE WEIGHT 0.12 mm	DITTO 同上	(same as map symbol) RED	同上	(same as map symbol)	DITTO	
	5	EDIFICIO RELIGIOSO 宗教活動建物 RELIGIOUS HOUSE		LINE WEIGHT 0.12 mm	DITTO 同上	地図記号と同じ 赤色	同上	地図記号と同じ	Prominent building shall be annotated. (Convent, Monastery, Seminary, Abbey)	
	6	EDIFICIO O CASA INDEPENDIENTE 独立建物 INDEPENDENT BUILDING & HOUSE		LINE WEIGHT 0.12 mm	BLACK/ SCREEN (10B) 黒色/ 黒色 (10B)	注記	DITTO 同上	注記 (same as map symbol) BLACK	著名な建物は注記する。(女子修道院、男子修道院、神学校、寺院)	○
	7	ESTABLO GRANJA 畜舎 CATTLE BARN		LINE WEIGHT 0.12 mm	DITTO 同上	Classification of cattle barn and rural; RED	DITTO 同上	(same as map symbol) BLACK	Isolated buildings whose short side is more than 1.5m on the map (including well-less house) are to be shown. (Building whose short side is less than 1.5m on the map shall sometimes be shown as real size.) In the case of rounded shape which are within 0.5m on the map, it can be smoothed accordingly. (短辺が図上1.5m以上の建物は通用する。(軒高を含む。) (短辺が1.5m未満の建物は1.5mでも実寸表示されることがある。) (短辺が0.5m未満の小辺は直線化することが出来る。)	○
						E	同上	地図記号と同じ 黒色	Dispersed buildings, houses, cattle barn, well-less houses whose short side is more than 2m on the map, shall be shown. (It's size are more than 100m x 100m, industry symbol shall be expressed.) 短辺が図上2m以上の畜舎、軒高のない建物等に通用する。 もし、そのサイズが100m x 100m 以上であれば、工業の記号が表示される。	○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地圖記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 類型記号	PLOTTING 圖化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 圖式運用規定	LEG. 凡例
公共	1	EDIFICIO GOBIERNAL 官公署		LINE HEIGHT 0.2 mm 0.15 mm	BLUE 青色	Annotation or building symbol 名称又は建群記号 青色		Annotation BLACK Symbol RED 生記号黒色に名称記入 (記号は原則に記入) 黒色(記号: 赤色)	Main offices, branch offices of National / City / Municipal administrative organization (include public prosecutor's office, tax office, etc.) shall in principle be shown with annotation or abbreviation. But small one can be used symbol. 国、州、県、地方庁の官公署、出先機関及び市町行政機関(検察庁、税務署も含む)に關して注記又は略語で表示する。但し小規模なものは記号を使用する。	○
		EDIFICIO MUNICIPAL 郡役場 LOCAL GOVERNMENT BUILDING		LINE HEIGHT 0.2 mm 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	DITTO	Local government building shall in principle be shown with annotation or abbreviation. But small one can be used symbol. 郡役場に關して注記又は略語で表示する。但し、小規模なものは記号を使用する。
地の施設	3	ESTACION DE POLICIA 警察署 POLICE STATION		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	Main and branch offices shall in principle be shown and annotated if space permits. But small one can be used symbol. 本案及び出先機関、警察署のははしる建群に適用する。原則として注記する。小規模なものは記号化する。	○
		TRIBUNAL DE JUSTICIA 裁判所 LAW COURT		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	DITTO	Law court shall in principle be shown with annotation. But small one can be used symbol. 原則として注記で表示し、小規模なものは記号表示とする。
PUBLICAS AND OTRAS FACILIDADES	5	ESTACION DE BOMBAS 消防署 FIRE STATION		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	Fire station shall in principle be shown with symbol, but important or big one shall be annotated. 原則として注記で表示し、大規模なものは注記する。	○
		CORREO 郵便局 POST OFFICE		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	DITTO	原則として注記で表示し、大規模なものは注記する。
PUBLICAS AND OTRAS FACILIDADES	7	CENTRO EDUCATIVO 学校 SCHOOL		LINE HEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	University, college, institution, high school, junior high school, elementary and preparatory school shall in principle be shown with annotation and symbol. In the case of small one, it shall be shown only symbol. 幼稚園、小学校、中学校、高校、大学等に適用する。但し、小規模なものは記号のみとする。原則として注記、記号を併記する。但し、小規模なものは記号のみとする。	○
		HOSPITAL Y CENTRO DE SALUD 病院、保健所 HOSPITAL AND HEALTH CENTER		LINE HEIGHT 0.15 mm 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO	DITTO	Hospital, large clinic and medical center shall be shown. In principle, it shall be shown with symbol, large one shall be annotated. 病院、医院、診療所、保健所に適用する。大規模なものは注記する。原則として記号表示をし、大規模なものは注記する。

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION 用途	LEG. 凡例	
公 共 事 業	9	EMBASSY Y CONSULADO 大使館、領事館 EMBASSY & CONSULATE		LINE WEIGHT 2.0mm	BLUE 青色	Annotation or building symbol RED 名称又は建物記号 赤色		Annotation: BLUE (on the overlay) Symbol: RED (on the map) 注記資料図に名称記入 (記号は原則に記入) 黒色(記号、赤色)	Embassy / Legation / consulate, etc. shall in principle be shown with annotation. Small one shall be shown with symbol. 大使館、公使館、領事館等に適用する。 原則として注記する。但し小規模なものは記号表示する。	○	
	10	CENTRAL DE TELECOMUNICACION 電力、電話事務所 TELECOMUNICATION CENTER		LINE WEIGHT 2.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Telecommunication center shall in principle be shown with symbol, but large one shall be shown with annotation.	原則として記号表示し、大規模なものは注記する。	○
他 の 施 設	11	IGLESIA 教会 CHURCH		LINE WEIGHT 1.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Church, mission and chapel shall be shown. Annotation shall be applied if it is large one, but small one shall be shown only symbol. 教会及び礼拝堂に適用する。小規模なものは記号のみで表す。 大規模なものは注記を併用する。	Church, mission and chapel shall be shown. Annotation shall be applied if it is large one, but small one shall be shown only symbol. 教会及び礼拝堂に適用する。小規模なものは記号のみで表す。 大規模なものは注記を併用する。	○
	12	MEZQUITA 即教寺院 MOSQUE		LINE WEIGHT 1.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Mosque (Islam) shall be shown with annotation if it is large one. But if it is small one, it shall be shown with only symbol. 即教(イスラム教)寺院に適用する。大規模なものは注記を併用する。小規模なものは記号のみで表す。	Mosque (Islam) shall be shown with annotation if it is large one. But if it is small one, it shall be shown with only symbol. 即教(イスラム教)寺院に適用する。大規模なものは注記を併用する。小規模なものは記号のみで表す。	○
OBRA PUBLICAS Y OTROS FACILIDADES	13	BANCO 銀行 BANK		LINE WEIGHT 2.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Large banks that have their own separate buildings shall be shown and annotated, if space permits on the map. In the case of rental floor of the building, it can be shown by selection. 規模の大きな銀行に適用する。本店、支店、自館の増設スペースがなければ注記する。フロアの一至、賃借の場合は注記表示する。	Large banks that have their own separate buildings shall be shown and annotated, if space permits on the map. In the case of rental floor of the building, it can be shown by selection. 規模の大きな銀行に適用する。本店、支店、自館の増設スペースがなければ注記する。フロアの一至、賃借の場合は注記表示する。	○
	14	HOTEL ホテル HOTEL		LINE WEIGHT 2.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Hotel and motor hotel with more than 100 rooms, and if its ground area are more than 100m x 100m, shall be shown. It can be annotated, if it is large. ホテル及び宿泊施設のあるもので、客室が100室以上で敷地面積が10m x 10m 以上のものに適用する。大規模なもののみ注記する。	Hotel and motor hotel with more than 100 rooms, and if its ground area are more than 100m x 100m, shall be shown. It can be annotated, if it is large. ホテル及び宿泊施設のあるもので、客室が100室以上で敷地面積が10m x 10m 以上のものに適用する。大規模なもののみ注記する。	○
OBRA PUBLICAS Y OTROS FACILIDADES	15	INDUSTRIA 工場 INDUSTRY		LINE WEIGHT 2.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Factory shall be symbolized, if its ground area are more than 100m x 100m. (Except superstore, freetrip, beneficic) 敷地面積が10m x 10m 以上の工場に適用する。(製材、製糖、コーヒー工場を除く)	Factory shall be symbolized, if its ground area are more than 100m x 100m. (Except superstore, freetrip, beneficic) 敷地面積が10m x 10m 以上の工場に適用する。(製材、製糖、コーヒー工場を除く)	○
	16	SUPERMERCADO Y MERCADO PUBLICO スーパーマーケット、パブ PUBLIC MARKET & PROMINENT STORE		LINE WEIGHT 2.0mm	DITTO 同上	DITTO		DITTO	Public market with building, large supermarket & department stores shall be shown and annotated, if its ground area is more than 100m x 100m. Temporary market shall not be adopted. パブリックマーケット(建物がないもの)及び大規模なスーパーマーケット、デパート等で敷地面積が10m x 10m 以上のものに適用する。大規模なものは注記する。仮設的な露店には適用しない。	Public market with building, large supermarket & department stores shall be shown and annotated, if its ground area is more than 100m x 100m. Temporarily market shall not be adopted. パブリックマーケット(建物がないもの)及び大規模なスーパーマーケット、デパート等で敷地面積が10m x 10m 以上のものに適用する。大規模なものは注記する。仮設的な露店には適用しない。	○

LEG. : Adoption - ○ 凡例 : 採用 - ○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE WEIGHT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 規則記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式運用規定	LEG. 凡例
公共	17	PLANTA ELECTRICA, SUBESTACION 発電所、変電所 POWER PLANT, SUBSTATION		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLUE 青色	Annotation or building symbol RED 名称又は建物の記号 赤色		Annotation: BACK (on the over lay) Symbol: RED 注記は図面に名称記入 (記号は図面に記入) 黒色 (記号: 赤色)	Power plants and substations whose power ability has more than 500 x 50w. shall be shown and annotated. Small scale power plants shall be shown with only symbol. Miri, Zoriva 最大出力500w以上を有する発電所の変電所は図上に 5mm x 5mm のものに適用する。大規模のものには注記を併記する。	○
	18	ESTACION DE BOMBEO 揚排水ポンプ電 PUMPING STATION		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	Large drainage pump for potable shall be shown with symbol. 飲用水用に用いられる揚排水ポンプ等の規模の大きなものに適用する。(記号表示)	○
その他	19	BIBLIOTECA 図書館 LIBRARY		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	Symbol: RED 記号: 赤色		DITTO Symbol: RED 記号: 赤色	Preminent one shall be expressed. 著名かものを表示する。	○
	20	FUSEO 情機室 FUSELH		LINE WEIGHT 0.2 mm, 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	DITTO 同上	○
施設	21	CALE ROJA 赤十字 RED CROSS		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	DITTO 同上	○
	22	DEPOSITO, BODEGA 倉庫 WAREHOUSE		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色		DITTO 同上	DITTO 同上	○
施設	23	CORCEL 刑務所 JAIL		LINE WEIGHT 0.2 mm, 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	Preminent one shall be symbolized. The other shall be symbolized. 著名なものは注記表示する。他のものは記号で表示する。	○
	24	SALON CORRAL 集会所 MEETING PLACE		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	Meeting place shall in principle be shown with symbol, but large one shall be shown with annotation. 原則として記号を添示し、大規模なものは注記表示する。	○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名 称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線 号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現用記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION 図式運用規定	LEG. 凡例
公 兵 空 上 び 其 の 他 の 記 号	1	TANQUE DE ALIMENTACION 食糧タンク (液体)	OS / GASOLINA / PETRUELO / ACEITE 0.8** ● 1.8** (for industry or agriculture)	LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK 黒色	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	(same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色 符号：赤色	(same as map symbol) BLACK Classification: RED 地図記号と同じ 黒色 符号：赤色	The symbol shall be applied for large or preachment tanks. Large tanks more than 10m shall be drawn to scale. Classification rules are shown with map symbol.	
		STORAGE TANK 貯蔵タンク (液体)	AGUA / ALCOHOL / ACEITE ● 1.8** (for human use)	LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	規模が大きく範囲の広いものを表示する。 図上 1mm以上は真形表示する。 注記は地図記号と同じもので表示する。
公 兵 空 上 び 其 の 他 の 記 号	2	TANQUE DE OSCILACION サージタンク OSCILLATION TANK	● 1.8** Tanque de Oscilacion	LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	(same as map symbol) BLACK 地図記号と同じ 黒色	If it is big size, it shall be shown to scale. But, small one shall be symbolized.	
		SILLO サイロ SILLO	○ 1.8** Sillo	LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	大きなものは真形で表示する。 小さなものは記号で表示する。
公 兵 空 上 び 其 の 他 の 記 号	4	CHIMENEA 煙突 CHIMNEY	1.8** 1.2** 0.5** 0.5**	LINE WEIGHT 0.15 mm	BLUE 青色	DITTO 同上	Plotted by circle 円で描画	DITTO 同上	Chimney which are big and used as land marks shall be shown.	
		TORRE 塔 TOWER	0.2** 0.8** △	LINE WEIGHT 0.1 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上	DITTO 同上	(same as map symbol) RED 地図記号と同じ 赤色	DITTO 同上	規模が大きく、塔目標となるものを表示する。 Tower, etc., shall be shown if these can be used as landmarks. If its size are more than 8m, it shall be shown to scale, minimum size is less than 0.8m on the map. (Highpower transmission & radio)
公 兵 空 上 び 其 の 他 の 記 号	6	MONUMENTO 記念碑 MONUMENT	2.8** 1.5**	LINE WEIGHT 0.1 mm	BLUE 青色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	塔目標となる重要施設等に適用する。(高圧線、ラジオ塔) 塔小 0.8m、それ以上は真形表示とする。 Monument which are big, important and used as landmarks shall be shown.	
		HELICOPTERO ヘリポート HELIPORT	● 2.8**	LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	Only limits: GREEN 地図記号と同じ 緑色 注記：赤色	(same as map symbol) Limits: GREEN Annotation: RED 地図記号と同じ 緑色 注記：赤色	Taking off and landing space for helicopter, shall be applied. 規模が大きく又、塔目標となるもので重要施設の近いものに適用する。	

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG 凡例
公共施設	8	ESTACION DE AUTOBUSES バスターミナル BUS STATION		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLUE 青色	Annotation: RED Symbol: (B)	Only limits: GREEN 緑色のみ; 青色	Annotation: BLACK (on the overlay) Symbol: RED (R)	If the area is wide, expressed by intermitted line. In the case of small one, it shall be symbolized. 範囲が広い場合は、その境界を表示する。範囲が狭い場合は、記号で表示する。	○
	9	AEROPORTO, AERODROMO 空港 AIRPORT, AIRFIELD		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK 黒色	DITTO	Present condition BLACK 現況を再現 黒色	(Same as map symbol) Annotation: BLACK (on the overlay)	Airport (same shall) be in principle be annotated, and landing strips shall be drawn by black line. 原則として注記で表示し、滑走路を黒線で表示する。	○
公園	22	CENTRO DE GOLF ゴルフ場 GOLF COURSE		LINE WEIGHT 0.1 mm	GREEN GREEN SCREEN (2204) 緑色 GREEN (2204) 緑色	DITTO 同上	Present condition Only limits: GREEN 現況を再現 緑色のみ; 青色	(Same as map symbol) Limits: GREEN Annotation: RED	Limits of the area shall be delineated and annotated its name. Each golf course shall be shown as limit of vegetation. ゴルフ場は区域境界で表示し、名称を注記する。場内の各コースは、境界線で表示する。	
	11	CEMENTERIO 墓地 CEMETERY		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	Write abbreviation (C) 略号(C)を付す 青色	DITTO 同上	DITTO	Limits of cemetery which are more than 100m x 100m shall be delineated by short broken line and shown abbreviation "Cem". But in the case of large area, it shall be annotated as "Cemetery". 図上 100 x 100 以上のものを注記する。範囲を短破線で表示し、略号を付す。(" Cem ") 同じ範囲が広い場合は、"Cemetery"と記入する。	
公園	187	ESTADIO スタジアム STADIUM		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO (E) 同上 (E)	DITTO 同上	DITTO	Limits of stadium which are more than 100m x 100m shall be delineated by short broken line and annotated as "Estadio". (Stadium include football ground.) 図上 100 x 100 以上のものを注記する。範囲を短破線で表示し、説明注記 "Estadio" を加える。(サッカーグラウンドを含む。)	
	12	PLAZA 広場 SQUARE		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO (P) 同上 (P)	DITTO 同上	DITTO	Limits of square which are more than 100m x 100m shall be delineated by short broken line and annotated as "Plaza". 図上 100 x 100 以上のものについて表示する。範囲は短破線で表示し、説明注記 "Plaza" を加える。	
公園	13	PARQUE 公園 PARK		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO (Pa) 同上 (Pa)	DITTO 同上	DITTO	Limits of park which are more than 100m x 100m shall be shown by short broken line and annotated as "Parque". 図上 100 x 100 以上のものについて表示する。範囲は短破線で表示し、説明注記 "Parque" を加える。	
	14	RUINA 遺跡と遺跡 RUINS		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO (R) 同上 (R)	DITTO 同上	DITTO	Limits of ruins shall be shown. Present historic ruins shall be shown. Ruin - Ruine 範囲を表示し、注記する。現存する遺跡・名所地等著名なものを表示する。遺跡 - Ruine	

ITEMS 分類	NO.	NOTE 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 頂号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式通用規定	LEG. 凡例
公 共 施 設 OTHER PUBLIC AND OTHER FACILITIES	16	CENTRO RECREATIVO レクリエーション RECREATIONAL CENTER		LINE WEIGHT 0.1 mm	GREEN GREEN 1280 緑色 1280	Annotation: RED 注記: 赤色	Only Limits: GREEN 緑図のみ緑色	(Same as map symbol) Limits: GREEN Annotation: RED 地図記号と同じ 緑図: 緑色 注記: 赤色	Prominent one shall be expressed. 著者名のみを表示する。	
	17	CENTRO DEPORTIVO スポーツセンター SPORTS CENTER		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	18	PARK ZOOLOGICO 動物園 ZOOLOGICAL GARDEN		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	19	ESTACION EXPERIMENTAL 試験場 EXPERIMENTAL FIELD		LINE WEIGHT 0.1 mm	BLACK/ GREEN SCREEN 1480 黒色/ 緑色 1480	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Limits: BLACK Annotation: RED 緑図: 黒色 注記: 赤色	
	20	ASERRADERO 製材所 SAW MILL		LINE WEIGHT 0.1 mm	BLACK/ GREEN SCREEN 1480 黒色 緑色 1480	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	21	INGENIO 製糖工場 SUGAR MILL		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	22	BENEFICIO コーヒー工場 COFFEE MILL		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	23	INVERNIZERO 温室 GREENHOUSE		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	

ITEMS 分類	NO.	NOTE 名称	MAP SYMBOL 地誌記号	LINE POINT 標号	COLOR 色	CLASSIFICATION 取調記号	PLOTTING 図化記号	EMITTING 電算記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 凡例
公 共 施 設 の 地 誌 記 号	24	VILERO 苗床 NURSERY		LINE POINT 0.1 mm	BLACK/ GREEN SCREEN (480) 黒色 緑色 (480)	Annotation: RED 注記: 赤色	Only limits: GREEN 緑色のみ緑色	(Same as map symbol) Limits: BLACK Annotations: RED 地誌記号と同じ 注記: 黒色 注記: 赤色	Prominent one shall be expressed. 著多ものを表す。	
	25	RELLER SANITARIO ごみ処理場 RUBBISH DUMP		LINE POINT 0.1 mm	BLACK/ BROWN SCREEN (120) 黒色 茶色 (120)	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	○
	26	LIMITE DE AREA 区境界 AREA LIMIT		LINE POINT 0.1 mm	BLACK/ GREEN 黒色 緑色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	(Same as map symbol) Limits: BLACK, GREEN 地誌記号と同じ 黒色、緑色	Limits of the area shall be shown with two types of BLACK and GREEN colour, following special wide area shall be shown by green limit line and 200 green screen inside: Camps of university, social adoption center, hospital, etc. 区境界の取調は、黒色の黒線及び、緑色の2.0mmのスクリーンを併用する。 文字の幅が広い場合、緑色の黒線及び、緑色の2.0mmのスクリーンを併用する。


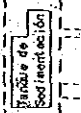
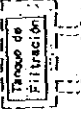
OBRA PUBLICA Y OTRA FACILIDADES

ITEMS 分類	NO.	NOTE 名称	REP. SYMBOL 地記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 種類記号	PLOTTING 図比記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 凡例	
1	147	LINES ELECTRICAS DE ALTA TENSION 送電線 HIGH-TENSION ELECTRIC LINE		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK 黒色	地記号と同じ 赤色	地記号と同じ 黒色	(Same as rep symbol) BLACK	Power transmission lines with high towers shall be expressed. ($\geq 138KV$) 高塔を有する送電線に適用する。(≥138KV)	○	
2	147	ALTO ALTO 壁、サウ HIGH WALL		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO	地記号と同じ 赤色	DITTO 同上	(Same as rep symbol) RED	Wall/ence whose dimensions are more than 20cm in length and 2m in height, and which are high important one, shall be expressed. But fence in the grazing land shall not be expressed. 壁上高さ20cm以上、高さ2m以上で重要度の高いものについて表示する。 但し、牧場等の柵は表示しない。	○
3	147	REVESTIMIENTO 敷置 REVESTMENT		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO	地記号と同じ 赤色	DITTO 同上	DITTO	Revestment which are made of concrete or field-up solid stones that have a height of more than 1m and length of 50m shall be symbolized. (If revestment are projected in more than 8.5cm width on the map, it shall be drawn to scale. コンクリート又は煉瓦等で表面を保護した工作物に適用し、壁上高さ5m以上、長さ1m以上のものを表す。 射影の幅が图上8.5cm以上については真縮で表示する。	○
4	282 283 285 286	CONDUCTO 送水(湖)管 PIPELINE		LINE WEIGHT 0.15 mm	LINE: BLACK ANNOT. BLACK 線;黒 注記: 黒 BLUE LINE: BLUE ANNOT. 線;青 注記: 青	DITTO 同上 (赤色、青色)	DITTO 同上	DITTO 同上 (青色、黒色)	DITTO 同上 (RED, BLUE)	Principal pipeline which are gas, oil, water, etc. (Diameter is more than 1m.) shall be shown and annotated as "Gasducto", "Oilducto" by black and "Acroducto" by blue. If pipeline is located under ground, it shall not be shown except important one, but important one shall be shown by broken line. 主要なガス、オイル、水等の送水管に適用する。(直径1m以上) また、地下部の表示は、原則として行わない。但し、特に重要なものについては破線で表示する。 ガス; Gasducto (黒色)、オイル; Oilducto (黒色)、水; Acroducto (青色)	○
5	282 283 285 286	ALCANTARILLA 暗渠 CULVERT		LINE WEIGHT 0.2 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上 (赤色)	DITTO 同上	DITTO 同上 (黒色)	DITTO 同上 (BLACK)	Culvert which is more than 4m and pass through under the road or railway, shall be expressed and in the case of necessity. 暗渠の幅が4m以上で街道、道路等の下を通過する場合は必ず必要な場合に適用する。	○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 分類記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 凡例
河	1	LINITE DE AGUA 水 流 線		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLUE 青色	(Same as map symbol) BLUE 青色	(Same as map symbol) BLUE 青色	(Same as map symbol) BLUE 青色	Shore line, pond or sea shall be expressed. Shore line at the same line of vertical photography shall be shown.	○
	2	RIO 河 川		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.15 mm	BLUE/ GREEN (100) 青色/ 黄色 (100)	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	River which is more than 4m in width shall be shown as double line, and which is less than 4m in width shall be shown as single line.	○
湖	3	CANAL 用 水 路		LINE WEIGHT 0.2 mm	BLUE 青色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Channel which is less than 4m in width shall be expressed and annotated as "Canal". If channel is abandoned, shall be annotated as "Canal Abandonado".	○
	4	CANAL 用 水 路		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.15 mm	BROWN DOT 茶色 茶色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	得及未得流の排水路に適用し、"Canal"と注記する。 未使用の水路 "Canal Abandonado"と注記する。	○
池	5	COPLERIA 水 門		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	River in which to water flow at the time of an ordinary water level for other rivers shall be symbolized. Its width is more than 4m shall be shown as double line and be drawn dots in it.	○
	6	FLOODGATE 水 門		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	BLACK 黒色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Artificial structure for controlling of water volume, for the prevention of adverse flow, shall be symbolized. Big scale flood gate shall be drawn to scale, but small scale flood gate shall be symbolized.	○
壩	7	DIQUE-ORIENTANTE 壩		LINE WEIGHT 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Artificial structure which is constructed in crossing river for controlling water flow, shall be symbolized. Those with length of more than 20m shall be drawn to scale.	○
	8	WEIR 壩		LINE WEIGHT 0.2 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Artificial structure which is constructed in crossing river for controlling water flow, shall be symbolized. Those with length of more than 20m shall be drawn to scale.	○
堰	9	REPASA 堰		LINE WEIGHT 0.3 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Big scale dams are drawn to scale, but small scale dams are drawn with minimum size symbol. (Same as Weir)	○
	10	DAT 堰		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Artificial structure which is constructed in crossing river for controlling water flow, shall be symbolized. Those with length of more than 20m shall be drawn to scale.	○
急流	11	CARRERA Y RAPIDOS 急 流		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	BLUE 青色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Rapid stream shall be shown only the river that was expressed as double line.	○
	12	WATERFALL AND RAPIDS 急 流		LINE WEIGHT 0.2 mm 0.1 mm	BLUE 青色	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	Rapid stream shall be shown only the river that was expressed as double line.	○

LEG. : Addition - ○ 凡例 : 凡例 - ○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLUTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式運用規定	LEG. 凡例
河川	9	PERMANENT RIVER 永久河	1.0" --- O --- (always this direction)	LINE WEIGHT 0.1 mm	BLUE 青色	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	Spring whose size is more than 50x50m and prominent one shall be symbolized.	○
	314	SPRING 泉							現況が 50 平方以上のもので番号なものについて表示する。	
湖池	10	LAGUNA Y ESTANQUE 湖・池		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLUE SCREEN (1100) 青色/青色 (1100)	DITTO 必要に応じて毛筆記入 青色	DITTO 同上 名称注記バーには記入 青色	DITTO 同上 名称注記バーには記入 青色	Lake or pond whose approximate dimensions are more than 50x50m shall be shown and annotated if it is big size.	
	284 286	LAKE AND POND 湖池							図上 50m x 50m 以上のものについて表示する。 大規模なものには名称を記入する。	
池	11	ESTANQUE 貯水池		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO	DITTO	DITTO	Reservoir whose approximate dimensions are more than 50x50m shall be shown and annotated if it is big size.	
	287	RESERVOIR 貯水池							図上 50m x 50m 以上のものについて表示する。 大規模なものには名称を記入する。	
池	12	ESTANQUE PARA PECES 養魚池	Black 	LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK SCREEN (1100) 黒線 青色 (1100)	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	(same as map symbol) BLUE 地図記号と同じ 青色	Artificial ponds which are constructed for breeding fishes, and its dimensions are more than 100x100m, shall be shown. (Its shape shall be displayed by black line.)	
	311	FISHPOOD 養魚池							魚苗を繁殖する目的で作られた人工の池に適用し、その大きさが図上 10m x 10m 以上のものを表示する。(形状は黒線で表示)	
池	13	PANTANO 沼地と海水・葦原		LINE WEIGHT 0.1 mm	BLUE SCREEN (1100) 青色/青色 (1100)	DITTO	DITTO	DITTO	In the case scrub mix in swamp (same, same) will be applied, and its dimensions are more than 100x100m, shall be shown.	○
	303	SWAMP 沼地と海水・葦原							図上 10m x 10m 以上のものについて表示する。 沼地内に葦水・葦草が混在している場合に適用する。	
池	14	POZO 井戸		LINE WEIGHT 0.1 mm	BLUE BLACK 青色 黒色	(same as map symbol) BLUE Annotation: RED 地図記号と同じ 青色 注記: 赤色	(same as map symbol) BLUE Annotation: BLUE 地図記号と同じ 青色 注記: 青色	(same as map symbol) BLUE Annotation: BLUE 地図記号と同じ 青色 注記: 青色	Well which is high gravity, large scale and well-known shall be shown.	
	315	WELL 井戸							重要度が高く、大規模で著名なものについて表示する。	
池	15	ACEQUIA 排水路		LINE WEIGHT 0.2 mm	BLUE SCREEN (1100) 青色/青色 (1100)	DITTO	DITTO	DITTO	Artificial drain shall be shown as single line (symbolized).	○
	282	DRAIN 排水路							人工排水は一途線で表示(記号化)する。	
池	15	PISCINA プール		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK SCREEN (1100) 黒色/青色 (1100)	DITTO	DITTO	DITTO	Swimming pool shall be annotated as 'Piscina' from the data.	○
	199	SWIMMING POOL プール							運用サイズは 15x15m 以上 公共のプールは "Piscina" と記される。	

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地圖記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 分類記号	PLOTTING 圖化記号	EDITING 編纂記号	APPLICATION RULES 圖式適用規定	LEG. 凡例
河川	17	DEPOSITO DE AGUA 貯水場 WATER DEPOSIT		LINE WEIGHT 0.15 mm	BLACK BLUE GREEN (102) 黒色 青色 (102)	BLUE Annotation: RED 青色 注記：赤色	BLUE 青色	BLUE Annotation: BLUE 青色 注記：青色	Adoptable size are more than 15m x 15m. 適用サイズは 15m x 15m 以上	
	190									
湖	18	TANQUE DE SEDIMENTACION 下水沈降場 SEDIMENTATION PLANT		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	200									
池	19	TANQUE DE FILTRACION 淨水場 WATER TREATMENT AND FILTERING PLANT		LINE WEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	DITTO 同上	
	201									

ELEMENTOS HIDROGRAFICOS
HYDROGRAPHIC ELEMENTS

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現地記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION 規則 図式運用規定	LEG. 凡例
COBERTURA VEGETAL VEGETATION	1	LIMIT DE VEGETACION 植生界 LIMIT OF VEGETATION		LINE HEIGHT 0.1 mm	GREEN 緑色				All limits of vegetation shall be shown. Unit of vegetation area shall be expressed more than 50m x 50m in a cultivated land, and be expressed more than 100m x 100m in a wild land. 全工の植生面の線を表示する。 植生範囲は図化記号で図上 5 x 5m 以上として表示する。 未開地では図上 10 x 10m 以上として表示する。	○
	2	HORTALIZAS Y GRANOS 畑地 VEGETABLES AND GRAINS		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Cultivated areas for upland rice or vegetables, whose dimensions are more than 50m x 50m shall be symbolized. 菜種、野菜等を栽培する土地に適用する。 図上 5 x 5m 以上のものを表示する。	○
	3	FRUITAL 果樹園 ORCHARD		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Plantation for orange, pineapple, mango, papaya, banana, apple, etc., whose dimensions are more than 50m x 50m shall be symbolized. オレンジ、パイナップル、マンゴ、ハイガイア、バナナ、アップル等のプランテーションに適用する。 図上 5 x 5m 以上のものを表示する。	○
	4	CAFE コーヒー COFFEE		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Plantation for coffee whose dimensions are more than 50m x 50m shall be symbolized. If there are coffee with other vegetation, it shall be shown as coffee. コーヒー園に適用する。 図上 5 x 5m 以上のものを表示する。 他の植生と混在してもコーヒーとする。	○
	5	CANA DE AZUCAR さとうきび SUGAR CANE		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Plantation for sugar cane whose dimensions are more than 50m x 50m shall be symbolized. さとうきび畑に適用する。 図上 5 x 5m 以上のものを表示する。	○
	6	PASTOS 牧草地 PASTURE		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Artificial meadow or grass area whose dimensions are more than 100m x 100m shall be symbolized. 人工的牧草地及び草地に適用する。 図上 10 x 10m 以上のものを表示する。	○
	7	PASTO CON ARBOLES DISPUESTOS 立木のある牧地 PASTURE WITH SPARSE TREES		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Pasture with dotted trees whose dimensions are more than 100m x 100m shall be symbolized. 立木が点在する牧草地に適用する。 図上 1 x 10m 以上のものを表示する。	○
	8	PLANTACION FORESTAL 人工林 FOREST PLANTATION		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上				Reforestation zone whose dimensions are more than 100m x 100m shall be symbolized. (one vegetation) 植林によって買われた植林地帯に適用する。(1種類のもの) 図上 1 x 10m 以上のものを表示する。	○

LEG. : Abosition - ○ 凡例 : 採用 - ○

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 現況記号	PLOTTING 図化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 図式適用規定	LEG. 月別	
植 生	9	BOSQUE 自然林 FOREST		LINE HEIGHT 0.1 mm	GREEN 緑色	RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Forest area whose dimensions are more than 100m x 100m and trees are more than 2m high, shall be symbolized. 自然林で樹高が 2m 以上のものには適用する。 図上 1 x 100m 以上のものについて表示する。	○	
	10	CHARAL 雑木と荒地 SCOURLAND		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Area whose trees of less than 2m high and bushes and scrub, whose dimensions are more than 100m x 100m shall be symbolized. 樹高が 2m 以下の雑木林地及び荒地に適用する。 図上 1 x 100m 以上のものについて表示する。	○	
	11	PLANTAS ORNAMENTALES 観葉樹林 ORNAMENTAL PLANTS		DOT 0.2 mm	DITTO 同上	RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Ornamental plants area whose high gravity and cultivate artificially, whose dimensions are more than 50m x 50m shall be symbolized. 高さが高く、人工的に栽培している観葉樹林等に適用する。 その範囲が図上 5 x 50m 以上のものについて表示する。	○	
	12	OTROS CULTIVOS 雑作地 OTHER CROPS		LINE HEIGHT 0.1 mm	DITTO 同上	RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Agricultural land for variety plants on small scale. (include other permanent agriculture) Unit of plantation area is less than 10m x 10m on the map. 多種の作物をそれぞれ小規模に栽培している農地。(他の恒久的農地も含む) 図上 10 x 10m 以下のものには適用する。	○	
	13	TERRENOS NO CULTIVABLES 裸地 UNCULTIVATED TERRAINS				RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Land without vegetation whose dimensions are more than 100m x 100m shall be symbolized. (it can not use for agricultural land.) 現在が覆われていない裸地に適用する。(耕作できない土地) 図上 1 x 100m 以上のものについて表示する。	○	
	14	AREA URBANA EN TRANSICION 亜地 TRANSITIONAL URBAN AREA				RED 赤色	BLACK 黒色	BLACK 黒色	Unused land which are in urban and inhabited areas, involving land which are reconstructed for resident use. 都市、農村地区内において、現在利用されていない土地。 宅地として改築工事の土地も含む。	○	

ITEMS 分類	NO.	NAME 名称	MAP SYMBOL 地図記号	LINE POINT 線号	COLOR 色	CLASSIFICATION 形状記号	PLOTTING 圖化記号	EDITING 編集記号	APPLICATION RULES 圖式適用規定	LEG. 凡例
界	1	LIMITE PROVINCIAL 州界		LINE WEIGHT 0.3 mm	BLACK 黒色	(Same as map symbol) RED 赤色		(Same as map symbol) RED 赤色	After discussing between Study Team and Costa Rican Government using reformation and data, [1:500] be symbolized.	○
	2	LIMITE CANTONAL 市界		LINE WEIGHT 0.2 mm	DITTO 同上	地図記号と同じ 赤色		地図記号と同じ 赤色	コスタリカ国政府の資料により打ち合せ後記入表示する。	○
	3	LIMITE DE RESERVAS O AREAS PROTEGIDAS 保護界 BOUNDARY OF RESERVE OR PROTECTED AREA		LINE WEIGHT 0.15 mm	DITTO 同上	DITTO 同上		DITTO 同上	Limits of forest protected area or industrial zone. 森林保護及び工業地帯の境界線を表示する。	○
行	22									
界										
LIMITES										

THE REPUBLIC OF COSTA RICA

LAND USE MAP
OF
SAN JOSE METROPOLITAN AREA

(1:10,000)

MAP SYMBOL
AND
ITS APPLICATION RULE
(DRAFT)

1990. AUG.

コスタリカ共和国

サンホセ首都圏

土地利用図







(1:10,000)

図式及び適用規定(案)

平成 2 年 8 月

ITEM 分類	ITEM 2 分類 2	ITEM 3 分類 3	MAP EXPRESSION 地図表現	COLOR Y R B G	IDENTIFICATION 識別記号	EDITING 編集記号	DEFINITION AND APPLICATION 図式適用規定	MINIMUM SIZE 最小単位 (cm) URBAN 都市 PAPER 図外
AREA URBANA	USO RESIDENCIAL	RESIDENCIA DENSA 密集住宅 DENSE RESIDENCE		8 1 0	R	13 Pink 	Area residencial densa con menos o de dos pisos, cuya cobertura actual de edificios es mayor del 70%. 建物の面積が敷地の70%以上を占める2階建以下の密集住宅地	
		RESIDENCIA DISPERSA 空間の多い住宅地 SPARSE RESIDENCE		0 1 0		36 Rose red 	Area residencial dispersa con menos o de dos pisos, cuya cobertura actual de edificios es menor del 70%. 建物の面積が敷地の70%以下の2階建以下の空間の多い住宅地	
	RESIDENCIAL USE	EDIFICIO RESIDENCIAL DE MÚLTIPLES PISOS 中高層住宅 MULTI-FLOOR RESIDENTIAL BUILDING		0 4 0	R3	15 Red 	Edificio residencial con más o de tres pisos. 3階建以上の住宅	
ZONA COMERCIAL	USO COMERCIAL Y SERVICIOS DIVERSOS 商業、サービス業 COMMERCIAL USE AND DIVERSE SERVICES			2 8 8	C	34 Lilac 	Area de comercio y negocios en general, oficinas, oficinas de compañías privadas, facilidades de diversión, hotel y otros servicios privados. 店舗及び会社の事務所、娯楽施設、ホテル等のサービス業の施設	2.5 x 2.5
		USO INDUSTRIAL 工業 INDUSTRIAL USE		0 4 2	I	39 Russet brown 	Area de fabricas y sus facilidades. 工場及びこれに付帯する施設	
URBAN AREA	SERVICIOS URBANOS	ENTIDAD GOBERNAMENTAL Y PUBLICA 官公庁の公共機関 GOVERNMENTAL AND PUBLIC ORGANIZATION		4 1 2	G	33 Blue 	Facilidades para el gobierno local, regional, nacional y de otras organizaciones públicas. 地方公共団体、国及びこれに属する公的機関の施設	
		EDUCACION Y CULTURA 教育・文化施設 EDUCATION AND CULTURE		0 8 8	E	39 Russet brown 	Facilidades para educación, cultura, religión e investigación. 教育、文化、宗教、研究施設	
	SALUD Y BIENESTAR 厚生施設 HEALTH AND WELFARE		0 8 4	S	39 Blue 	Facilidades para salud y bienestar. 医療及び福祉施設		
			4 1 2	G	33 Blue 	Facilidades for local, regional, national government and the other public organizations.		
			0 8 8	E	39 Russet brown 	Facilidades para educación, cultura, religión e investigación. 教育、文化、宗教、研究施設		

「密集住宅」と「空間の多い住宅」との区分は都市圏上の土地利用図式と土地利用図との区分をその基準とし、土地利用図の編集及び印刷時の区分は行わない。
Classification of "dense residential" and "sparse residential" shall be same as topographic map. Therefore they are not operated on field identification work and editing.

ITEM 分類	ITEM 2 分類 2	ITEM 3 分類 3	MAP DEPRESSION 地図略取	COLOR Y R B G	IDENTIFICATION 規程記号	EDITING 編集記号	DEFINITION AND APPLICATION 図式適用規定	MINIMUM SIZE最小単位(米) URBAN 都市 RURAL 郊外	
AREA URBANA	SERVICIOS URBANOS	TRANSPORTES Y ALMACENAJE 運輸・倉庫 TRANSPORTATION AND STORAGE	9	0 8 2	T	11 Magnolia 	Facilidades para transportes y almacenaje. 運輸、貯蔵を行なう施設		
	都市サービス施設	DEPONENTERIO 墓地 CENETERY	10	WITH VERTICAL STRIPES (Black)	Da	27 Green yellow Black stripes 	Facilities for transportation and storage. Cementerio 墓地		
	URBAN SERVICES	OTROS SERVICIOS URBANOS その他の公共サービス OTHER URBAN SERVICES	11	2 0 8	Sv	28 Reddish brown 	Otros servicios públicos como suministro, tratamiento, telecomunicaciones, etc. 供給、処理、通信等、その他の公共サービス施設 The other public services as supply, treatment, telecommunication, etc.	2.5 x 2.5	
	USO RECREATIVO	PARQUE Y ZONA VERDE 公園・緑地 PARK AND GREEN ZONE	12	4 4 2	P	31 Emerald green 	Parque y zona verde públicas. 公園、公共緑地 Park and public green zone		
	レクリエーション施設	DEPORTE Y RECREACION 運動・レクリエーション施設	13	2 0 2	D	7 Deep green 	Facilidades para deportes, atletismo y recreación. 運動、競技、レクリエーション施設		
	RECREATIVE USE	SPORTS AND RECREATION	20	2 0 4	Uk	37 Iara area 	Facilities for sports, athletic and recreation. Terreno de uso transitorio en área urbana y terreno en construcción para uso urbano. 都市域内において現在利用されていない土地。次期工事の土地を含む。 Transitional use land in urban area and the land under construction for urban use.		
	AREA URBANA EN TRANSICION	都市域の未利用地 TRANSITIONAL URBAN AREA	14	2 1 2					

ITEM 分類	ITEM 2 分類 2	ITEM 3 分類 3	NO	MAP EXPRESSION 地図表現	COLOR 色 Y R B G	IDENTIFICATION 現況記号	EDITING 編纂記号	DEFINITION AND APPLICATION 図式適用規定	MINIMUM SIZE 最小単位 (m) URBAN 都市 AREA 面积	
AREA RURAL 農 村 区 域	USO AGRICOLA 農 業 用 地	HORTALIZAS Y ORZOS 野菜及び穀類 VEGETABLES AND GRAINS	15		8 1 2	RE	18 Dark olive 	Terrero de cultivo estacional para hortalizas y orzcos. 野菜、穀類等を季節的に栽培した作物を栽培している農地		
		CAFE コーヒー園 COFFEE	16		4 1 8	CF	17 Pale orange 	Terrero agricola para cafe コーヒーを栽培している農地		
		CAJA DE AZUCAR さとうきび畑 SUGAR CANE	17		8 4 8	CA	4 Orange 	Terrero agricola para caja de azucar さとうきびを栽培している農地		
		FRUTAL 果樹園 ORCHARD	18		WITH DOTS GREEN (Green) X 2 8 8	FR	32 Seagreen 	Terrero agricola para frutas. 果樹を栽培している農地	2.5 x 2.5	
		PLANTAS ORNAMENTALES 花卉 ORNAMENTAL PLANTS	19		WITH OBLIQUE STRIPES (Red) X 8 8 8	FI	15 Red 	Terrero agricola para flores y plantas ornamentales 花卉、観葉植物等観賞用の植物を栽培している農地		
		OTROS CULTIVOS その他の畑 OTHER CROPS	20		WITH OBLIQUE STRIPES (Brown) 2 1 8	OC	21 Brown 	Terrero agricola para flores y plantas ornamentales Otros cultivos estacionales y permanentes o terrenos agricolas para plantas variadas en pequena escala, inferior al tamaño minimo establecido. その他の季節的、恒久的作物及び1品種の作物が最小単位以下の規模を栽培 The other seasonal and permanent crops and agricultural land for variety plants on small scale, under the minimum size established.	2.5 x 2.5	
		EXPLOTACION AGROPASTORIL CONFINADA 集約畜産 CLOSED FARMING EXPLOITATION	21			EC	35 Royal purple 	Facilidades para el manejo de animales y el almacenamiento de productos agricolas y maquinaria agropecuaria 家畜の管理施設及び農作物、農具の倉庫 Facilities for the animal management and facilities for the agricultural produce and farming equipment storage	2.5 x 2.5	
		PASTOS 牧草地 PASTURE	22		4 8 8		2 Yellow 	Terrero de pastos para diferentes usos 様々な用途の牧草地 Pasture land for different uses	5 x 5 18 x 18	

土地利用記号及び適用規定 MAP SYMBOL AND ITS APPLICATION RULE FOR LAND USE MAP

ITEM 分項	ITEM 2 分項 2	ITEM 3 分項 3	NO	MAP EXPRESSION 地図表現	COLOR Y R B G	IDENTIFICATION 現況記号	EDITING 編集記号	DEFINITION AND APPLICATION 記号適用規定	MINIMUM SIZE 最小単位 (mm) URBAN 都市 RURAL 郊外
A R B R A L	USO PECUARIO 牧地 CATTLE USE	PASTOS CON ARBOLES DISPERSOS 木立のある牧草地 PASTURE WITH SPARSE TREES	23		WITH OBLIQUE STRIPES (Green) X 4 0 0	Q	2 Yellow 8 Green 	Terreno de pastos con árboles dispersos 木立のある牧草地 Pasture land with sparse trees	5 x 5 10 x 10
	USO FORESTAL Y VEGETACION NATURAL 林地 FOREST USE AND NATURAL VEGETATION	PLANTACION FORESTAL 人工林 FOREST PLANTATION	24		OBlique STRIPES (White base) X 0 0 0	A	6 Green 	Area de bosque por reforestación 人工的に植栽された林地 Forest area by reforestation	5 x 5 10 x 10
A R B O R E A L	林 地	BOSQUE 自然林 FOREST	25		0 0 4	Q	6 Green 	Area de bosque con árboles nativos. Incluye bosque Primario y secundario. 樹木が自生している林地。原生林と二次林を含む。 Forest area with native trees. It includes original and secondary forest.	5 x 5 10 x 10
	FOREST USE AND NATURAL VEGETATION	CHARRAL 野草地 SCRUBLAND	26		0 0 2	A	5 Yellow-green 	Terrenos de arbustos o matorrales, vegetación arbustiva. 野草地、灌木地 Scrubland, bush vegetation.	5 x 5 10 x 10
A R B O R E A L	TERRENOS NO-CULTIVABLES 耕作不能地 UNCULTIVATED TERRAINS		27		8 4 2	T1	20 Khaki 	Terrenos no cultivables utilizados para otros fines o no utilizables por condiciones topográficas. 他の目的に使用している耕作不能地及び地形的に耕作できない土地 Uncultivated terrains used for other purposes or unused for topographic conditions.	5 x 5
	TERRENOS DE HUEDELES 池地 WETLANDS		28		WITH BLUE PATTERN X 0 0 2	TH	8 Light blue Black stripes TH 	Terrenos con cobertura parcial o temporal de agua. 部分的または季節的に水に覆われる土地 Terrains with partial or temporal cover of water.	5 x 5
A R B O R E A L	AGUA SUPERFICIAL 水田 SURFACE WATER		29		0 0 2	Q0	8 Light blue 	Terrenos con agua superficial permanente. 常に水に覆われている土地 Terrains with permanent surface water.	5 x 5

3- 5 REGLAMENTO DE APLICACION Y EJEMPLOS PARA EL MAPA DE USO DE LA TIERRA

土地利用図式適用基準及び適用例

APPLICATION RULE
AND
EXAMPLES
FOR
LAND USE MAP

REGLAMENTO DE APLICACION
Y
EJEMPLOS
PARA EL
MAPA DE USO DE LA TIERRA

DEC., 1989

1. The first part of the document is a

letter from the author to the editor of the journal.

2. The second part of the document is a

3. The third part of the document is a

4. The fourth part of the document is a

分類 ITEM ITEM	1. 密集住宅 DENSE RESIDENCE RESIDENCIA DENSA	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: auto;">R</div>						
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	建物の面積が敷地の70%以上を占める2階建以下の密集住宅地 Dense residencial area with less than or equal two floors, whose actual coverage of building is more than 70 %. Area residencial densa con menos o de dos pisos, cuya cobertura actual de edificios es mayor del 70 %.							
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%; padding: 5px;">市街地の 住宅</td> <td style="width: 30%; padding: 5px;">residence in downtown</td> <td style="width: 40%; padding: 5px;">residencia en centros urbanos</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px;">密集住宅</td> <td style="padding: 5px;">residence in congested areas</td> <td style="padding: 5px;">residencia en areas congestionadas</td> </tr> </table>		市街地の 住宅	residence in downtown	residencia en centros urbanos	密集住宅	residence in congested areas	residencia en areas congestionadas
市街地の 住宅	residence in downtown	residencia en centros urbanos						
密集住宅	residence in congested areas	residencia en areas congestionadas						

分類 ITEM ITEM	3. 中高層住宅地 MULTI-FLOOR RESIDENTIAL BUILDING EDIFICIO RESIDENCIAL DE MULTIPLES PISOS <div style="float: right; border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> IDENTIFICATION R 3 </div>						
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APLICACION DEFINICION Y APLICACION	<p>三階建以上の住宅 商店、駐車場等の他の土地利用との併用住宅は、住宅部分が75%以上の の場合に住宅として扱い、75%以下の場合には他の土地利用に分類する。</p> <p>Residential building with more than or equal three floors. The building with more than 75% of residential use is considered in this class. If the use is less than 75 % is considered in other classes.</p> <p>Edificio residencial con más o de tres pisos. El edificio con más del 75% de uso residencial se considera en esta clase. Si el uso es menor del 75 % se considera en otras clases.</p>						
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%; padding: 5px;">住宅</td> <td style="width: 30%; padding: 5px;">residential building</td> <td style="width: 40%; padding: 5px;">edificio residencial</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px;">アパート</td> <td style="padding: 5px;">apartmental building</td> <td style="padding: 5px;">edificio de apartamentos, condominio</td> </tr> </table>	住宅	residential building	edificio residencial	アパート	apartmental building	edificio de apartamentos, condominio
住宅	residential building	edificio residencial					
アパート	apartmental building	edificio de apartamentos, condominio					

分 類 ITEM ITEM	4. 商業・サービス業 COMMERCIAL USE AND DIVERSE SERVICES USO COMERCIAL Y SERVICIOS DIVERSOS			IDENTIFICATION
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	店舗及び会社の事務所、娯楽施設、ホテル等のサービス業の施設 General shopping and business district, store, offices of private companies, amusement facilities, hotel and other private services. Area de comercio y negocios en general, almacén, oficinas de compañías privadas, facilidades de diversión, hotel y otros servicios privados.			C
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	店 舗 雑貨店 百貨店 スーパーマーケット 卸売市場 商業地の雑居ビル 商業センター 会社の事務所 公共施設以外の 事務所 ホテル 娯楽施設 映画館 レストラン 喫茶店 クラブ（建物） 放送局 葬儀社 CPN の売店	store grocery department store supermarket public market mixed use building in commercial zone commercial center office of private company any office, except government office hotel, pension amusement facilities movies, cinema restaurant coffee shop club (building) radio, television station funeral parlor CNP's store	tienda pulpería almacén supermercado mercado público edificio de uso mixto en zona comercial centro comercial oficina de compañía privada oficinas administrativas, excepto gobierno hotel, pensión centro social sala de cine restaurante soda, cafetería club (edificio) estación de radio- difusión, televisión funeraria expendio CNP	

分類 ITEM ITEM	5. 工業 INDUSTRIAL USE USO INDUSTRIAL	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; width: 50px; height: 20px; margin: 0 auto; text-align: center;">I</div>																											
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>工場及びこれに付帯する施設 休業中の工場を含む 工場に付帯する駐車場、倉庫も工場に含める</p> <p>factory area and it's belongings The inactive factories are classified in this class. The parking and warehouse belonging to the factory are classified in this class.</p> <p>Area de fábricas y sus facilidades Las fábricas inactivas se clasifican en esta clase. Los parqueos y almacenes relacionados con las industrias se clasifican en esta clase.</p>																												
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 30%;">工場</td> <td style="width: 35%;">factory, industry</td> <td style="width: 35%;">fábrica, industria</td> </tr> <tr> <td>製材所</td> <td>sawmill</td> <td>aserradero</td> </tr> <tr> <td>製糖工場</td> <td>sugar mill</td> <td>ingenio</td> </tr> <tr> <td>コーヒー工場</td> <td>coffee mill</td> <td>beneficio</td> </tr> <tr> <td>屠殺場</td> <td>slaughter-house</td> <td>matadero</td> </tr> <tr> <td>農産物加工場</td> <td>processor plant</td> <td>planta procesadora</td> </tr> <tr> <td>修理工場</td> <td>repair shop</td> <td>taller mecánico</td> </tr> <tr> <td>家具工場</td> <td>carpenter's shop</td> <td>ebanistería</td> </tr> <tr> <td>花の集荷場</td> <td>flower-packing factory</td> <td>empacadora de plantas ornamentales</td> </tr> </table>		工場	factory, industry	fábrica, industria	製材所	sawmill	aserradero	製糖工場	sugar mill	ingenio	コーヒー工場	coffee mill	beneficio	屠殺場	slaughter-house	matadero	農産物加工場	processor plant	planta procesadora	修理工場	repair shop	taller mecánico	家具工場	carpenter's shop	ebanistería	花の集荷場	flower-packing factory	empacadora de plantas ornamentales
工場	factory, industry	fábrica, industria																											
製材所	sawmill	aserradero																											
製糖工場	sugar mill	ingenio																											
コーヒー工場	coffee mill	beneficio																											
屠殺場	slaughter-house	matadero																											
農産物加工場	processor plant	planta procesadora																											
修理工場	repair shop	taller mecánico																											
家具工場	carpenter's shop	ebanistería																											
花の集荷場	flower-packing factory	empacadora de plantas ornamentales																											

分 類 ITEM ITEM	6. 官公庁・公共機関 GOVERNMENTAL AND PUBLIC ORGANIZATION ENTIDAD GUBERNAMENTAL Y PUBLICA			IDENTIFICATION
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>地方公共団体、国及びこれに類する公的機関の施設 この分類は公共施設のうち特に管理を行う施設に適用する。</p> <p>Facilities for local, regional, national government and the other public organizations. This class specially includes the administrative services of public use.</p> <p>Facilidades para el gobierno local, regional, nacional y de otras organizaciones públicas. Esta clase incluye especialmente los servicios administrativos de uso público.</p>			G
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	官公署 役 場 警察署 裁判所 消防署 郵便局 大使館 領事館 電話事務所 銀 行 農業試験場の建物 赤十字 集会所 刑務所、更生施設 郵便の保税庫	public or governmental building local government building police station law court fire station post office embassy consulate telecommunication center bank agricultural station building red cross community hall jail, social adaptation center postal customs	edificio de uso público o gubernamental municipalidad estación de policía corte, tribunal de justicia estación de bomberos correo embajada consulado centro de telecomunicación banco edificio de estación agrícola cruz roja salón comunal cárcel o centro de adaptación social aduana postal	

分類 ITEM ITEM	7. 教育・文化施設 EDUCATION AND CULTURE EDUCACION Y CULTURA	IDENTIFICATION E																																																
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>教育、文化、宗教、研究施設 学校に付帯するグラウンド、駐車場等も学校に含める。 “COLEGIO” という名前のついた職業クラブはこの分類に含めない。</p> <p>Facilities for education, culture, religion and research The sports terrains and parking areas belonging to educational centers are considered in this class. The “profesional club” called “COLEGIO” is considered into other classes.</p> <p>Facilidades para educación, culutura, religión e investigación Los terrenos deportivos y parqueos relacionados con los centro educativos se consideran en esta clase. El club de profesionales denominado “COLEGIO” se considera dentro de otras clases.</p>																																																	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0"> <tr> <td>小学校</td> <td>primary school</td> <td>escuela primaria</td> </tr> <tr> <td>中・高等学校</td> <td>high school</td> <td>colegio, liceo</td> </tr> <tr> <td>大学</td> <td>university</td> <td>universidad</td> </tr> <tr> <td>博物館</td> <td>museum</td> <td>museo</td> </tr> <tr> <td>図書館</td> <td>library</td> <td>biblioteca</td> </tr> <tr> <td>劇場</td> <td>theatre</td> <td>teatro</td> </tr> <tr> <td>教会</td> <td>church</td> <td>iglesia</td> </tr> <tr> <td>回教寺院</td> <td>mosque</td> <td>mesquita</td> </tr> <tr> <td>宗教の建物</td> <td>religious building</td> <td>edificio religioso</td> </tr> <tr> <td>考古学館</td> <td>archaeological spot</td> <td>sitio arqueológico</td> </tr> <tr> <td>幼稚園</td> <td>kindergarden</td> <td>jardín de infantes, kinder</td> </tr> <tr> <td>遺跡</td> <td>historical ruin</td> <td>ruina histórica</td> </tr> <tr> <td>ビジネススクール</td> <td>business school</td> <td>academia, escuela comercial</td> </tr> <tr> <td>身体障害者の訓練施設</td> <td>special educational center</td> <td>centro de educación especial</td> </tr> <tr> <td>職業訓練校</td> <td>I.N.A(Instituto Nacional de Aprendizaje)</td> <td></td> </tr> <tr> <td>葬儀場</td> <td>funeral hall</td> <td>salón público de ceremonias funerales</td> </tr> </table>		小学校	primary school	escuela primaria	中・高等学校	high school	colegio, liceo	大学	university	universidad	博物館	museum	museo	図書館	library	biblioteca	劇場	theatre	teatro	教会	church	iglesia	回教寺院	mosque	mesquita	宗教の建物	religious building	edificio religioso	考古学館	archaeological spot	sitio arqueológico	幼稚園	kindergarden	jardín de infantes, kinder	遺跡	historical ruin	ruina histórica	ビジネススクール	business school	academia, escuela comercial	身体障害者の訓練施設	special educational center	centro de educación especial	職業訓練校	I.N.A(Instituto Nacional de Aprendizaje)		葬儀場	funeral hall	salón público de ceremonias funerales
小学校	primary school	escuela primaria																																																
中・高等学校	high school	colegio, liceo																																																
大学	university	universidad																																																
博物館	museum	museo																																																
図書館	library	biblioteca																																																
劇場	theatre	teatro																																																
教会	church	iglesia																																																
回教寺院	mosque	mesquita																																																
宗教の建物	religious building	edificio religioso																																																
考古学館	archaeological spot	sitio arqueológico																																																
幼稚園	kindergarden	jardín de infantes, kinder																																																
遺跡	historical ruin	ruina histórica																																																
ビジネススクール	business school	academia, escuela comercial																																																
身体障害者の訓練施設	special educational center	centro de educación especial																																																
職業訓練校	I.N.A(Instituto Nacional de Aprendizaje)																																																	
葬儀場	funeral hall	salón público de ceremonias funerales																																																

分類 ITEM ITEM	8. 厚生施設 HEALTH AND WELFARE SALUD Y BIENESTAR		IDENTIFICATION S
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	医療および福祉施設 Facilities for health and welfare. Facilidades para salud y bienestar		
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	病院 療養所 保健所 医院 リハビリセンター 福祉施設 診療所 医療研究所・検査所 養老院 孤児院 アルコール中毒患者の更生施設 匿名アルコール中毒患者の更生施設 麻薬中毒患者の更生施設	hospital sanitarium medical health center clinic rehabilitation center facilities for welfare medical office medical laboratory old people's home orphanage anonymous alcoholic's office Home for Addict Re-education(CREA)	hospital sanatorio centro de salud clínica centro de rehabilitación establecimiento para bienestar consultorio médico laboratorio médico asilo de ancianos orfanato oficina de alcohólicos anónimos Casa de Re-educación al Adicto(CREA)

分類 ITEM ITEM	9. 運輸・倉庫 TRANSPORTATION AND STORAGE TRANSPORTES Y ALMACENAJE IDENTIFICATION T																																	
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	運輸、貯蔵を行う施設 一般の利用に供される独立した駐車場、倉庫は、この分類に区分する。 商店、工場、官公庁に付帯する駐車場、倉庫は、優先順位に従ってその主体となる分類に含める。 Facilities for transportation and storage The warehouses and independent parkings for public use are classified in this class. The warehouses and parkings belonging to the department stores, industries or governmental and public organizations are classified in other classes, according to its priority use. Facilidades para transportes y almacenaje Las bodegas y estacionamientos independientes para uso público se clasifican en esta clase. Las bodegas y estacionamientos de almacenes, industrias o entidades gubernamentales y públicas se clasifican en otras clases, según su uso prioritario.																																	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0"> <tr> <td>駅</td> <td>railway station</td> <td>estación ferroviaria</td> </tr> <tr> <td>操車場</td> <td>railway yard</td> <td>patio ferroviario</td> </tr> <tr> <td>飛行場</td> <td>airport , airfield</td> <td>aeropuerto, aeródromo</td> </tr> <tr> <td>飛行機の格納庫</td> <td>hangar</td> <td>hangar</td> </tr> <tr> <td>バスターミナル</td> <td>bus station</td> <td>estación de autobuses</td> </tr> <tr> <td>一般駐車場</td> <td>public parking</td> <td>parqueo público</td> </tr> <tr> <td>車両駐車場</td> <td>car park(taxies, busses, trailers)</td> <td>estacionamiento de vehículos (taxis, buses, trailers)</td> </tr> <tr> <td>貯蔵タンク</td> <td>storage tank</td> <td>tanque de almacenamiento</td> </tr> <tr> <td>公営貯蔵所</td> <td>public storage center</td> <td>centro público de distribución y almacenaje</td> </tr> <tr> <td>税関</td> <td>general customs house</td> <td>aduana general</td> </tr> <tr> <td>公営倉庫</td> <td>public warehouse</td> <td>depósito público</td> </tr> </table>	駅	railway station	estación ferroviaria	操車場	railway yard	patio ferroviario	飛行場	airport , airfield	aeropuerto, aeródromo	飛行機の格納庫	hangar	hangar	バスターミナル	bus station	estación de autobuses	一般駐車場	public parking	parqueo público	車両駐車場	car park(taxies, busses, trailers)	estacionamiento de vehículos (taxis, buses, trailers)	貯蔵タンク	storage tank	tanque de almacenamiento	公営貯蔵所	public storage center	centro público de distribución y almacenaje	税関	general customs house	aduana general	公営倉庫	public warehouse	depósito público
駅	railway station	estación ferroviaria																																
操車場	railway yard	patio ferroviario																																
飛行場	airport , airfield	aeropuerto, aeródromo																																
飛行機の格納庫	hangar	hangar																																
バスターミナル	bus station	estación de autobuses																																
一般駐車場	public parking	parqueo público																																
車両駐車場	car park(taxies, busses, trailers)	estacionamiento de vehículos (taxis, buses, trailers)																																
貯蔵タンク	storage tank	tanque de almacenamiento																																
公営貯蔵所	public storage center	centro público de distribución y almacenaje																																
税関	general customs house	aduana general																																
公営倉庫	public warehouse	depósito público																																

分類 ITEM ITEM	10. 墓地 CEMETERY CEMENTERIO	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">Cm</div>
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	墓地 cemetery cementerio	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	墓地 cemetery cementerio	

分類 ITEM ITEM	11. その他の公共サービス OTHER URBAN SERVICES OTROS SERVICIOS URBANOS	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">Sv</div>	
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	供給、処理、通信等、その他の公共サービス施設 The other public services as supply, treatment, telecommunication etc. Otros servicios públicos como suministro, tratamiento, telecomunicaciones, etc.		
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	発電所 変電所 浄水場 ゴミ焼却所 ゴミ処理場 通信アンテナの敷地	power plant substation water treatment and filtering plant crematory (garbage) rubbish dump telecommunication antenna area	planta eléctrica subestación eléctrica estación de tratamiento y filtración de agua potable crematorio (basura) relleno sanitario área de antena de telecomunicación

分類 ITEM ITEM	12. 公園・緑地 PARK AND GREEN ZONE PARQUE Y ZONA VERDE	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">P</div>															
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>公園, 公共緑地</p> <p>公園内の運動競技場は「運動レクリエーション」とし, それ以外の公園の敷地を「公園・緑地」に分類する。</p> <p>Park and public green zone</p> <p>The stadium in a park shall be "Sports and recreation".</p> <p>Any other area in the park will be considered in this class.</p> <p>Parque y zona verde pública</p> <p>El estadio en un parque se clasifica "Deportes y recreación"</p> <p>Cualquier otra area en el parque será considerada en esta clase.</p>																
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">公園</td> <td style="width: 30%;">park</td> <td style="width: 30%;">parque</td> </tr> <tr> <td>動物園</td> <td>zoological garden</td> <td>parque zoológico</td> </tr> <tr> <td>遊園地</td> <td>amusement park</td> <td>parque recreativo</td> </tr> <tr> <td>児童公園</td> <td>playground</td> <td>parque infantil</td> </tr> </table> <p>道路のロータリー・インターチェンジ内の緑地</p> <p>green zone in the center of the traffic circle or junction</p> <p>zona verde en el centro de rotonda o empalme</p> <p>使用されていない公園</p> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;"></td> <td style="width: 30%;">abandoned park</td> <td style="width: 30%;">parque abandonado</td> </tr> </table>		公園	park	parque	動物園	zoological garden	parque zoológico	遊園地	amusement park	parque recreativo	児童公園	playground	parque infantil		abandoned park	parque abandonado
公園	park	parque															
動物園	zoological garden	parque zoológico															
遊園地	amusement park	parque recreativo															
児童公園	playground	parque infantil															
	abandoned park	parque abandonado															

分類 ITEM ITEM	13. 運動・レクリエーション施設 SPORTS AND RECREATION DEPORTES Y RECREACION	IDENTIFICATION																																										
定義及び 適用基準	<p>運動、競技、レクリエーション施設 工場、学校、公共施設等に付帯する運動広場やその他のレクリエーション施設は、優先順位に従って各々の該当する分類に区分する。 公園内の運動競技施設は「運動・レクリエーション施設」に分類する。</p>	D																																										
DEFINITION AND APPLICATION	<p>facilities for sports, athletic and recreation The sports squares and other recreational facilities of industries, schools or governmental and public organizations are classified in other classes, according to its priority use. The sports squares and recreational facilities inside parks are classified in this class.</p>																																											
DEFINICION Y APLICACION	<p>Facilidades para deportes, atletismo y recreación 1) Las plazas deportivas y otras facilidades de recreación de industrias, escuelas o entidades gubernamentales y públicas se clasifican en otras clases, según su uso prioritario. 2) Las plazas deportivas y otras facilidades de recreación dentro de parques se clasifican en esta clase.</p>																																											
適用例 EXAMPLE	<table border="0"> <tr><td>競技場</td><td>stadium</td><td>estadio</td></tr> <tr><td>ゴルフ場</td><td>golf course</td><td>campo de golf</td></tr> <tr><td>テニスコート</td><td>tennis court</td><td>cancha de tenis</td></tr> <tr><td>体育館</td><td>gymnasium</td><td>gimnasio</td></tr> <tr><td>スポーツセンター</td><td>sports center</td><td>centro deportivo</td></tr> <tr><td>競馬場</td><td>horse racecourse</td><td>hipódromo</td></tr> <tr><td>プール</td><td>swimming pool</td><td>piscina</td></tr> <tr><td>モトクロス場</td><td>motocross</td><td>motocross</td></tr> <tr><td>自動車レース場</td><td>motor-racing track</td><td>autódromo</td></tr> <tr><td>運動広場</td><td>square (sports)</td><td>plaza (deportes)</td></tr> <tr><td>スポーツクラブ</td><td>sports club</td><td>club deportivo</td></tr> <tr><td>闘牛場</td><td>bullring</td><td>plaza de toros</td></tr> <tr><td>キャンプ場</td><td>camping area</td><td>area para acampar</td></tr> <tr><td>オートキャンプ場</td><td>auto camping area</td><td>area para acampar automóviles</td></tr> </table>	競技場	stadium	estadio	ゴルフ場	golf course	campo de golf	テニスコート	tennis court	cancha de tenis	体育館	gymnasium	gimnasio	スポーツセンター	sports center	centro deportivo	競馬場	horse racecourse	hipódromo	プール	swimming pool	piscina	モトクロス場	motocross	motocross	自動車レース場	motor-racing track	autódromo	運動広場	square (sports)	plaza (deportes)	スポーツクラブ	sports club	club deportivo	闘牛場	bullring	plaza de toros	キャンプ場	camping area	area para acampar	オートキャンプ場	auto camping area	area para acampar automóviles	
競技場	stadium	estadio																																										
ゴルフ場	golf course	campo de golf																																										
テニスコート	tennis court	cancha de tenis																																										
体育館	gymnasium	gimnasio																																										
スポーツセンター	sports center	centro deportivo																																										
競馬場	horse racecourse	hipódromo																																										
プール	swimming pool	piscina																																										
モトクロス場	motocross	motocross																																										
自動車レース場	motor-racing track	autódromo																																										
運動広場	square (sports)	plaza (deportes)																																										
スポーツクラブ	sports club	club deportivo																																										
闘牛場	bullring	plaza de toros																																										
キャンプ場	camping area	area para acampar																																										
オートキャンプ場	auto camping area	area para acampar automóviles																																										
EJEMPLO																																												

分類 ITEM ITEM	14. 都市域の未利用地 TRANSITIONAL URBAN AREA AREA URBANA EN TRANSICION	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">U t</div>															
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>都市域内にあつて現在利用されていない土地。 改変工事中の土地も含む。 都市域内の農地、林地は、この分類に含まない。 都市域内の河川沿いの灌木地、野草地は、この分類に含まない。</p> <p>Transitional use land in urban area and the land under construction for urban use.</p> <p>The agricultural and forest terrain in urban areas are not classified in this class.</p> <p>The bush vegetation or scrubland beside the rivers in urban areas are not classified in this class.</p> <p>Terreno de uso transitorio en área urbana y terreno en construcción para uso urbano.</p> <p>Los terrenos agrícolas y forestales en áreas urbanas no se clasifican en esta clase.</p> <p>Los charrales o matorrales en las orillas de los ríos en áreas urbanas no se clasifican en esta clase.</p>																
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0"> <tr> <td>改変工事中の土地</td> <td>area under construction</td> <td>area en construcción</td> </tr> <tr> <td>廃屋または</td> <td>abandoned building or</td> <td>edificio abandonado o</td> </tr> <tr> <td>取り壊し中の建物</td> <td>on demolition</td> <td>en demolición</td> </tr> <tr> <td>未利用地</td> <td>waste terrain</td> <td>terreno desocupado</td> </tr> <tr> <td>廃車置場</td> <td>auto rubbish dump</td> <td>botadero de automoviles</td> </tr> </table>		改変工事中の土地	area under construction	area en construcción	廃屋または	abandoned building or	edificio abandonado o	取り壊し中の建物	on demolition	en demolición	未利用地	waste terrain	terreno desocupado	廃車置場	auto rubbish dump	botadero de automoviles
改変工事中の土地	area under construction	area en construcción															
廃屋または	abandoned building or	edificio abandonado o															
取り壊し中の建物	on demolition	en demolición															
未利用地	waste terrain	terreno desocupado															
廃車置場	auto rubbish dump	botadero de automoviles															

ITEM ITEM	15. 野菜及び穀物畑 VEGETABLES AND GRAINS HORTALIZAS Y GRANOS <div style="float: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">IDENTIFICATION A E</div>		
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	野菜、穀類等季節的に異った作物を栽培している農地 Seasonal cultivated land for vegetables and grains. Terreno de cultivo estacional para hortalizas y granos.		
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	野菜 穀類 トウモロコシ ピーマン トマト マメ ジャガイモ チャヨーテ瓜 季節的耕作地の 温室	vegetables grains corn pepper tomato bean potato chayote greenhouse for seasonal culture	hortalizas granos maíz chile, pimiento tomate frijol papa chayote invernadero para cultivo estacional

分類 ITEM ITEM	16. コーヒー園 COFFEE CAFE	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 0 auto;"> cf </div>
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p> コーヒーを栽培している農地 樹林、果樹、バナナ、アラタノ、ギネオ等と混栽されているコーヒーは、 「コーヒー園」に区分する。 </p> <p> Agricultural land for coffee Coffee plantation with trees, fruit, banana or guineo is classified in this class. </p> <p> Terreno agrícola para café Café con sombra de árboles, frutal, banano o guineo se clasifica en esta clase. </p>	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<p> コーヒー園 coffee café コーヒーの苗木畑 coffee nursery vivero de café </p>	

分類 ITEM ITEM	17. さとうきび畑 SUGAR CANE CAÑA DE AZUCAR	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">CA</div>
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	さとうきびを栽培している農地 Agricultural land for sugar cane Terreno agrícola para caña de azúcar	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	さうときび sugar cane caña de azúcar 収穫後のさとうきび畑 harvested area for sugar cane área cosechada para caña de azúcar	


分類 ITEM ITEM	18. 果樹園 ORCHARD FRUTAL	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">Fr</div>																								
定義及び 適用基準	果樹を栽培している農地																									
DEFINITION AND APPLICATION	Agricultural land for fruits.																									
DEFINICION Y APLICACION	Terreno agrícola para frutas.																									
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 30%;">オレンジ</td> <td style="width: 30%;">orange</td> <td style="width: 40%;">naranja</td> </tr> <tr> <td>レモン</td> <td>lemon</td> <td>limón</td> </tr> <tr> <td>その他の柑橘類</td> <td>other citric</td> <td>otros cítricos</td> </tr> <tr> <td>パイナップル</td> <td>pineapple</td> <td>piña</td> </tr> <tr> <td>マンゴ</td> <td>mango</td> <td>mango</td> </tr> <tr> <td>パパイヤ</td> <td>papaya</td> <td>papaya</td> </tr> <tr> <td>カシュー</td> <td>cashew</td> <td>marañón</td> </tr> <tr> <td>桃</td> <td>peach</td> <td>melocotón, durazno</td> </tr> </table>		オレンジ	orange	naranja	レモン	lemon	limón	その他の柑橘類	other citric	otros cítricos	パイナップル	pineapple	piña	マンゴ	mango	mango	パパイヤ	papaya	papaya	カシュー	cashew	marañón	桃	peach	melocotón, durazno
オレンジ	orange	naranja																								
レモン	lemon	limón																								
その他の柑橘類	other citric	otros cítricos																								
パイナップル	pineapple	piña																								
マンゴ	mango	mango																								
パパイヤ	papaya	papaya																								
カシュー	cashew	marañón																								
桃	peach	melocotón, durazno																								

分類 ITEM ITEM	19. 花卉 ORNAMENTAL PLANTS PLANTAS ORNAMENTALES	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;">F1</div>									
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>花卉，観葉植物等観賞用の植物を栽培している農地</p> <p>Agricultural land for flower and ornamental plants.</p> <p>Terreno agrícola para flores y plantas ornamentales</p>										
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 30%;">花</td> <td style="width: 30%;">flower</td> <td style="width: 30%;">flores</td> </tr> <tr> <td>観葉植物</td> <td>ornamental plants</td> <td>plantas ornamentales</td> </tr> <tr> <td>花卉及び 観葉植物を栽培 する温室</td> <td>greenhouse for flowers and ornamental plants</td> <td>invernadero para flores y plantas ornamentales</td> </tr> </table>		花	flower	flores	観葉植物	ornamental plants	plantas ornamentales	花卉及び 観葉植物を栽培 する温室	greenhouse for flowers and ornamental plants	invernadero para flores y plantas ornamentales
花	flower	flores									
観葉植物	ornamental plants	plantas ornamentales									
花卉及び 観葉植物を栽培 する温室	greenhouse for flowers and ornamental plants	invernadero para flores y plantas ornamentales									

分類 ITEM ITEM	20. その他の畑 OTHER CROPS OTROS CULTIVOS <div style="float: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">IDENTIFICATION OC</div>																					
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	その他の季節的、恒久的作物及び1品種の作物が最小単位以下の複合農地 The other seasonal and permanent crops and agricultural land for variety plants on small scale, under the minimum size established. Otros cultivos estacionales y permanentes o terreno agrícola para plantas variadas en pequeña escala, inferior al tamaño mínimo establecido.																					
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 30%;">多品種の農地</td> <td style="width: 30%;">multiple agricultural garden</td> <td style="width: 40%;">huerta de cultivos múltiples</td> </tr> <tr> <td>バナナ</td> <td>banana</td> <td>banano</td> </tr> <tr> <td>プラタノ</td> <td>plantain</td> <td>plátano</td> </tr> <tr> <td>ギネオ</td> <td>guineo</td> <td>guineo</td> </tr> <tr> <td>マカデミア豆</td> <td>nuts</td> <td>macadamia</td> </tr> <tr> <td>しょうづく</td> <td>cardamom</td> <td>cardamomo</td> </tr> <tr> <td>きのこの栽培</td> <td>mushroom</td> <td>hongos</td> </tr> </table>	多品種の農地	multiple agricultural garden	huerta de cultivos múltiples	バナナ	banana	banano	プラタノ	plantain	plátano	ギネオ	guineo	guineo	マカデミア豆	nuts	macadamia	しょうづく	cardamom	cardamomo	きのこの栽培	mushroom	hongos
多品種の農地	multiple agricultural garden	huerta de cultivos múltiples																				
バナナ	banana	banano																				
プラタノ	plantain	plátano																				
ギネオ	guineo	guineo																				
マカデミア豆	nuts	macadamia																				
しょうづく	cardamom	cardamomo																				
きのこの栽培	mushroom	hongos																				

分類 ITEM ITEM	21. 農牧施設 CLOSED FARMING EXPLOITATION EXPLOTACION AGROPECUARIA CONFINADA		IDENTIFICATION EC
定義及び 適用基準	家畜の管理施設及び農作物、農機具の倉庫 温室は、この分類に含めない。		
DEFINITION AND APPLICATION	Facilities for the animal management and facilities for the agricultural produce and farming equipment storage. This class not includes the agricultural greenhouses		
DEFINICION Y APLICACION	Facilidades para el manejo de animales y el almacenamiento de productos agrícolas y maquinaria agropecuaria. Esta clase no incluye los invernaderos agrícolas.		
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	納屋（農業、 牧畜用機材置場） 畜舎 鶏舎 搾乳所 犬舎と犬の 訓練所 うさぎ小屋 馬舎 豚舎 山羊小舎	barn for farming activities cattle barn chicken farm dairy kennels and training area rabbit hutch horse-breeding establishment pigsty goat shed	graneros o bodegas para actividades agropecuarias establo granja avícola lechería criadero y entrenamiento de perros conejera caballeriza porqueriza cabreriza

分類 ITEM ITEM	22. 牧草地 PASTURE PASTOS	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; width: fit-content; margin: 0 auto;"> 010 </div>									
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	様々な用途の牧草地 Pasture land for different uses. Terreno de pastos para diferentes usos.										
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; padding: 5px;">牧草地</td> <td style="width: 33%; padding: 5px;">pasture</td> <td style="width: 33%; padding: 5px;">pasto</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px;">牧草畑</td> <td style="padding: 5px;">cutting pasture</td> <td style="padding: 5px;">pasto de corte</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px;">芝の畑</td> <td style="padding: 5px;">grass for urban constructions</td> <td style="padding: 5px;">zacate para construcciones urbanas</td> </tr> </table>		牧草地	pasture	pasto	牧草畑	cutting pasture	pasto de corte	芝の畑	grass for urban constructions	zacate para construcciones urbanas
牧草地	pasture	pasto									
牧草畑	cutting pasture	pasto de corte									
芝の畑	grass for urban constructions	zacate para construcciones urbanas									

分類 ITEM ITEM	23. 木立のある牧草地 PASTURE WITH SPARSE TREES PASTOS CON ARBOLES DISPERSOS	IDENTIFICATION 
定義及び 適用基準	木立のある牧草地 最小単位以上の林地は、「林地」の分類に従って区分する。	
DEFINITION AND APPLICATION	Pasture land with sparse trees. The tree areas bigger than the minimum size in "forest use" are classified in those classes.	
DEFINICION Y APLICACION	Terreno de pastos con árboles dispersos Las áreas de árboles mayores que el tamaño mínimo en "uso forestal" se clasifican en esas clases.	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO		

分類 ITEM ITEM	24. 人工林 FOREST PLANTATION PLANTACION FORESTAL	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; width: 40px; height: 20px; margin: 0 auto; text-align: center;"> A </div>
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	<p>人工的に植林された林地 公園内の林地は「公園緑地」に含める。 果樹を得るための植林は「果樹」とする。</p> <p>Forest area by reforestation. Trees area in the park shall be "Park and Green Zone" Trees area for getting fruit shall be "Orchard"</p> <p>Area de bosque por reforestación. Area de árboles en parques deben considerarse "Parque y Zona Verde " Area de árboles para obtención de frutas deben considerarse "Frutal".</p>	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO		

分類 ITEM ITEM	25. 自然林 FOREST BOSQUE	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block;"> 25 </div>
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	樹木が自生している林地。原生林と二次林を含む。 Forest area with native trees. It includes original and secondary forest. Area de bosque con árboles nativos. Incluye bosque primario y secundario.	
適用例 EXAMPLE EJEMPLO		

分類 ITEM ITEM	26. 野草地 SCRUBLAND CHARRAL IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; width: 50px; height: 20px; margin-left: auto; margin-right: 0;"> 山 </div>		
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	野草地、灌木地 Scrubland, bush vegetation. Terrenos de arbustos o malezas, vegetación arbustiva.		
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	雜草地 灌木地 灌木地	scrubland bush vegetation scrub area	charral matorral área de arbustos

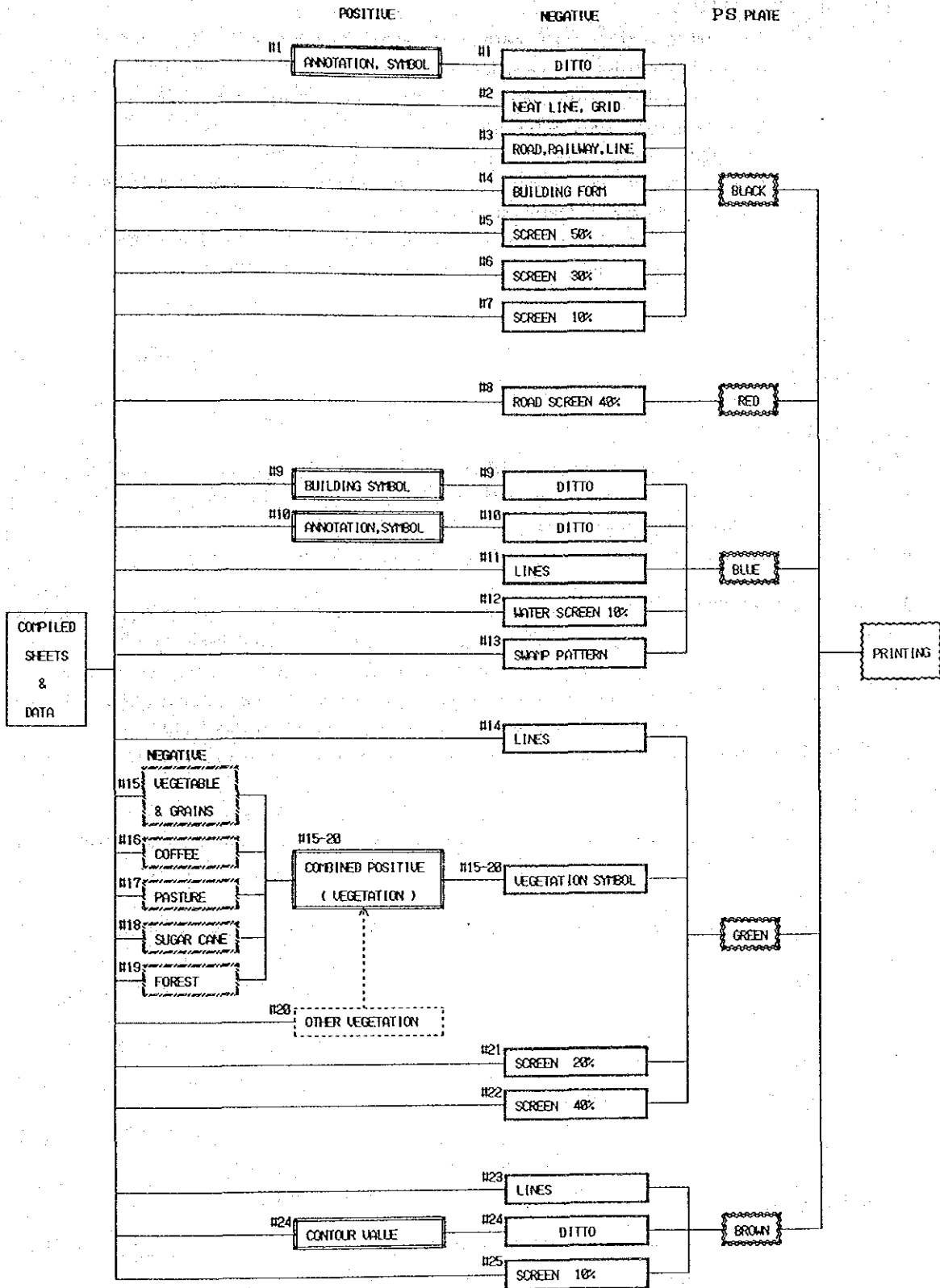
分類 ITEM ITEM	27. 耕作不能地 UNCULTIVATED TERRAINS TERRENOS NO-CULTIVABLES <div style="float: right; border: 1px solid black; padding: 2px;">IDENTIFICATION T I</div>															
定義及び 適用基準	他の目的に使用している耕作不能地及び地形的に耕作できない土地															
DEFINITION	Uncultivated terrains used for other purposes or unused for topographic conditions.															
APPLICATION																
DEFINICION Y APLICACION	Terrenos no cultivables utilizados para otros fines o no utilizables por condiciones topográficas.															
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table border="0"> <tr> <td>崩壊地</td> <td>gully</td> <td>cárcava</td> </tr> <tr> <td>壁岩</td> <td>cliff</td> <td>farallón</td> </tr> <tr> <td>砂地</td> <td>sand are</td> <td>terreno arenoso</td> </tr> <tr> <td>露岩地</td> <td>rock outcrop</td> <td>afloramiento rocoso</td> </tr> <tr> <td>採石場</td> <td>hewn stone, quarry</td> <td>tajo, cantera</td> </tr> </table>	崩壊地	gully	cárcava	壁岩	cliff	farallón	砂地	sand are	terreno arenoso	露岩地	rock outcrop	afloramiento rocoso	採石場	hewn stone, quarry	tajo, cantera
崩壊地	gully	cárcava														
壁岩	cliff	farallón														
砂地	sand are	terreno arenoso														
露岩地	rock outcrop	afloramiento rocoso														
採石場	hewn stone, quarry	tajo, cantera														

分類 ITEM ITEM	28. 湿地 WETLANDS TERRENOS DE HUMEDALES	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> TH </div>						
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	部分的または季節的に水に覆われる土地。 Terrains with partial or temporal cover of water. Terrenos con cobertura parcial o temporal de agua.							
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%; padding: 5px;">湿地</td> <td style="width: 33%; padding: 5px;">wetlands</td> <td style="width: 33%; padding: 5px;">humedales</td> </tr> <tr> <td style="padding: 5px;">沼沢地</td> <td style="padding: 5px;">swamp, marsh</td> <td style="padding: 5px;">pantano, ciénaga</td> </tr> </table>		湿地	wetlands	humedales	沼沢地	swamp, marsh	pantano, ciénaga
湿地	wetlands	humedales						
沼沢地	swamp, marsh	pantano, ciénaga						

分類 ITEM ITEM	29. 水 部 SURFACE WATER AGUA SUPERFICIAL	IDENTIFICATION <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">A g</div>												
定義及び 適用基準 DEFINITION AND APPLICATION DEFINICION Y APLICACION	常に水に覆われている土地 Terrains with permanent surface water. Terrenos con agua superficial permanente.													
適用例 EXAMPLE EJEMPLO	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">河川</td> <td style="width: 30%;">river</td> <td style="width: 40%;">río</td> </tr> <tr> <td>湖</td> <td>lake</td> <td>laguna</td> </tr> <tr> <td>池</td> <td>pond</td> <td>estanque</td> </tr> <tr> <td>貯水池</td> <td>reservoir</td> <td>embalse</td> </tr> </table>		河川	river	río	湖	lake	laguna	池	pond	estanque	貯水池	reservoir	embalse
河川	river	río												
湖	lake	laguna												
池	pond	estanque												
貯水池	reservoir	embalse												

3- 6 DISEÑO DE SISTEMA DE DIBUJO Y IMPRESION PARA LA MAPA TOPOGRAFICO

TOPOGRAPHIC MAP OF SAN JOSE METROPOLITAN AREA
WORKING FLOW



COSTA RICA ITEMS OF TOPOGRAPHIC MAP

[BLACK]

1. MARGINAL INFORMATION, ANNOTATION, SYMBOL

MARGINAL INFORMATION :

ANNOTATION : Triangulation point, Vertical control point, Astronomical point, Direct leveling point, Magnetic observation point, Cave, Hewn stone, Mine, Identification road mark, Divided highway, Pavement road, Road without pavement, Ford, Railway in operation, Railway station, Abandoned railway, Prominent building, Old people's home, Orphanage, Religious house, Storage tank, Oscillation tank, Silo, Airport, Golf course, Cemetery, Stadium, Square, Park, Ruins, Recreational center, Sports center, Zoological garden, Experimental field, Sawmill, Sugar mill, Coffee mill, Greenhouse, Nursery, Rubbish dump, Oil pipeline

SYMBOL : Triangulation point, Vertical control point, Astronomical point, Direct leveling point, Magnetic observation point, Cave, Mine, Identification road mark, Tower

2. NEAT LINE, GRID

NEAT LINE :

GRID LINE :

3. ROAD, RAILWAY

ROAD : Divided highway, Pavement road, Road without pavement, Bridle path, Foot path, Road under construction, Pedestrian track, Pedestrian overpass, Tollgate, Green belt, Bridge, Footbridge, Airport runway

RAILWAY : Railway in operation, Overcrossing, Abandoned railway, Railway yard, Shunt line, Railway bridge

ARTIFICIAL CONSTRUCTION : High-tension line, High wall, Retement, Oil pipeline, Culvert, Floodgate, Weir, Dam, Fishpond, Swimming pool, water deposit, Sewerage plant, Water treatment and filtering plant, Storage tank, Silo, Oscillation tank

LIMIT LINE OF AREA : Hewn stone, facility of university, Bus station, Airfield, Sawmill, Sugar mill, Coffee mill, Greenhouse, Nursery, Rubbish dump, Experimental field

BOUNDARY : Boundary of province, Boundary of canton, Boundary of reserve or protected area

4. BUILDING FORM

Railway station, Dense housing area, Prominent building, Independent building & house, Cattle barn, Stand

5. SCREEN 50%

Prominent building, Stand with roof, Bullring, Railway station

6. SCREEN 30%

Dense housing area

7. SCREEN 10%

Independent building & house, Cattle barn

[RED]

8. SCREEN 40%

Divided highway, Pavement road, Road without pavement

[BLUE]

9 . BUILDING SYMBOL

Governmental building, Local government building, Police station, Law court, Fire station, Post office, School, Hospital and health center, Embassy and consulate, Telecommunication center, Church, Mosque, Bank, Hotel, Industry, Public market & prominent store, Power plant & substation, Pumping station, Library, Museum, Red cross, Warehouse, Jail, Meeting place, Monument, Heliport Chimney, Bus station

1 0 . ANNOTATION, SYMBOL

ANNOTATION : Water pipeline, Sea, River, Channel, Lake and pond, Reservoir, Fishpond, Water deposit, Well, Swimming pool, Sewerage plant, Water treatment and filtering plant

SYMBOL : (Waterfall and rapids), Spring, Well

1 1 . LINE

Water pipeline, Shore line, River, Channel, Intermittent or dry river, Waterfall and rapids, Lake and pond, Reservoir, Drain

1 2 . SCREEN 10%

Sea, River, Lake and pond, Reservoir, Fishpond, Swamp, Water deposit, Swimming pool, Sewerage plant, Water treatment and filtering plant

1 3 . SWAMP (PATTERN)

Swamp

[GREEN]

1 4 . LINE

LIMIT LINE OF AREA : Golf course, Cemetery, Stadium, Square, Park, Ruins, Recreational center, Sports center, Zoological garden, Panoramic field, Airport & Airfield,

LIMIT OF VEGETATION : Golf course, Limit of vegetation

1 5 . VEGETABLE AND GRAINS (SYMBOL)

1 6 . COFFEE (SYMBOL)

1 7 . PASTURE (SYMBOL)

1 8 . SUGAR CANE (SYMBOL)

1 9 . FOREST (SYMBOL)

2 0 . OTHER VEGETATION (SYMBOL)

Swamp, Orchard, Pasture with sparse trees, Forest plantation, Scrubland, Ornamental plants, Other crops

2 1 . SCREEN 20%

Golf course, Cemetery, Stadium, Square, Park, Ruins, Recreational center, Sports center, Zoological garden, Panoramic field, Airport & Airfield, Facility of university

2 2 . SCREEN 40%

Sawmill, Sugar mill, Coffee mill, Greenhouse, Nursery, Experimental field

[BROWN]

2 3 . LINE

LINE : Contour line, Cutting, Embankment, Bank, Slope, Cliff, Gully, Depression, Rock outcrop

DOT : Sand area, Intermittent or dry river

2 4 . CONTOUR VALUE

ANNOTATION : Spot height by photogrammetry, Contour value

SYMBOL : Spot height by photogrammetry

2 5 . SCREEN 10%

Heun stone, Rubbish dump

TABLE OF COLOR SEPARATION (TOPOGRAPHIC MAP)

CLASS	ITEMS	No.	SYMBOL	KINDS OF EXPRESSION AND No. OF EACH PLATE	COLOR																				
					BLACK					RED	BLUE			GREEN					BROWN						
					NAME / SYM	N / G	ROAD etc	BUILDING	SCREEN50	SCREEN30	SCREEN10	SCREEN40	BLDG SYM	NAME / SYM	LINE	SCREEN10	PATTERN	LINES	VEG	COFFEE	PASTURE	SUGAR C	FOREST	OTHERS	SCREEN20
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
CONTROL POINTS	TRIANGULATION POINT	1	△	○																					
	VERTICAL CONTROL POINT (BM)	2	x	○																					
	ASTRONOMICAL POINT	3	⊕	○																					
	DIRECT LEVELING POINT	4	.	○																					
	SPOT HEIGHT BY PHOTOGRAMMETRY	5	.																						
	MAGNETIC OBSERVATION POINT	6	⊙	○																					○
HYPSOGRAPHIC ELEMENTS	CONTOUR LINE	1	—																					○	
	CUTTING	2	—																					○	
	EMBANKMENT	3	—																					○	
	BANK	4	—																					○	
	SLOPE	5	—																					○	
	CLIFF	6	—																					○	
	GULLY	7	—																					○	
	DEPRESSION	8	—																					○	
	ROCK OUTCROP	9	—																					○	
	SAND AREA	10	—																					○	
	CAVE	11	—	○																					
	HEAVY STONE	12	—	○	○																				
	MINA	13	—	○																					
ROADS	PRIMARY IDENTIFICATION MARK	1	—	○																					
	SECONDARY IDENTIFICATION MARK		—	○																					
	TERTIARY IDENTIFICATION MARK		—	○																					
	DIVIDED HIGHWAY	2	—	○	○					○															
	PAVEMENT ROAD	3	—	○	○					○															
	ROAD WITHOUT PAVEMENT	4	—	○	○					○															
	BRIDLE PATH	5	—								○														
	FOOT PATH	6	—								○														
	ROAD UNDER CONSTRUCTION	7	—								○														
	PEDESTRIAN TRACK	8	—								○														
	CROSSROAD	9	—								○														
	PEDESTRIAN OVERPASS	10	—								○														
	TOLLGATE	11	—								○														
	GREEN BELT	12	—								○														
	BRIDGE	13	—								○														
FOOTBRIDGE	14	—								○															
FORD	15	—	○	○																					

TABLE OF COLOR SEPARATION (TOPOGRAPHIC MAP)

CLASS	ITEMS	No.	SYMBOL	KINDS OF EXPRESSION AND No. OF EACH PLATE	COLOR																								
					BLACK							RED	BLUE					GREEN					BROWN						
					NAME / SYM N / G LINE	ROAD etc	BUILDING	SCREEN50	SCREEN30	SCREEN10	SCREEN40	BLDG SYM	NAME / SYM LINE	SCREEN10	PATTERN	LINES	VEG	COFFEE	PASTURE	SUGAR C	FOREST	OTHERS	SCREEN20	SCREEN40	CONTOUR	VALUE H	SCREEN10		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25					
RAILWAY	RAILWAY IN OPERATION	1																											
	LEVEL CROSSING	2																											
	OVERCROSSING	3																											
	RAILWAY STATION	4																											
	ABANDONED RAILWAY	5																											
	RAILWAY YARD	6																											
	SHUNT LINE	7																											
	RAILWAY BRIDGE	8																											
BUILDINGS	DENSE HOUSING AREA	1																											
	PROMINENT BUILDING	2																											
	OLD PEOPLE'S HOME	3																											
	ORPHANAGE	4																											
	RELIGIOUS HOUSE	5																											
	INDEPENDENT BUILDING & HOUSE	6																											
	CATTLE BARN	7																											
PUBLIC WORKS AND OTHER FACILITIES (1)	GOVERNMENTAL BUILDING	1																											
	LOCAL GOVERNMENT BUILDING	2																											
	POLICE STATION	3																											
	LAW COURT	4																											
	FIRE STATION	5																											
	POST OFFICE	6																											
	SCHOOL	7																											
	HOSPITAL AND HEALTH CENTER	8																											
	EMBASSY AND CONSULATE	9																											
	TELECOMMUNICATION CENTER	10																											
	CHURCH	11																											
	MOSQUE	12																											
	BANK	13																											
	HOTEL	14																											
	INDUSTRY	15																											
	PUBLIC MARKET / PROMINENT STORE	16																											
	POWER PLANT, SUBSTATION	17																											
	PUMPING STATION	18																											
	LIBRARY	19																											
	MUSEUM	20																											
	RED CROSS	21																											
	WAREHOUSE	22																											
	JAIL	23																											
	MEETING PLACE	24																											

TABLE OF COLOR SEPARATION (TOPOGRAPHIC MAP)

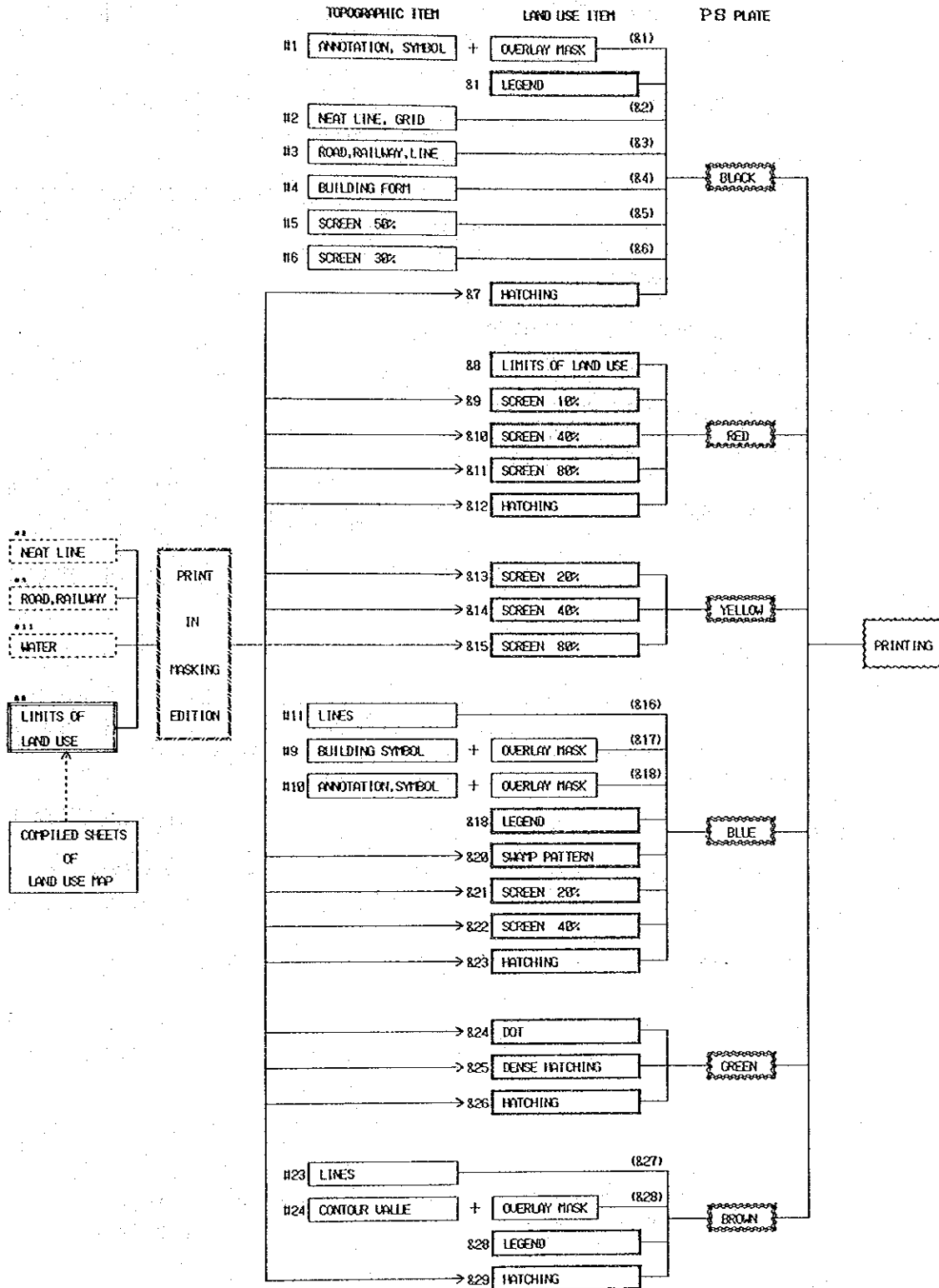
CLASS	ITEMS	No.	SYMBOL	KINDS OF EXPRESSION AND No. OF EACH PLATE	COLOR																										
					BLACK							RED	BLUE					GREEN							BROWN						
					NAME / SYM	N/C	ROAD etc	BUILDING	SCREEN50	SCREEN30	SCREEN10	SCREEN40	BLDG SYM	NAME / SYM	LINE	SCREEN10	PATTERN	LINES	VEG.	COFFEE	PASTURE	SUGAR C	FOREST	OTHERS	SCREEN20	SCREEN40	CONTOUR	VALUE H	SCREEN10		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25							
PUBLIC WORKS AND OTHER FACILITIES (2)	STORAGE TANK	1	⊙																												
			●																												
	OSCILLATION TANK	2	○																												
	SILO	3	○																												
	CHIMNEY	4	∟																												
	TOWER	5	HA																												
	MONUMENT	6	Δ																												
	HELIPORT	7	⊕																												
	BUS STATION	8	⊕																												
	AIRPORT, AIRFIELD	9																													
	GOLF COURSE	10																													
	CEMETERY	11																													
	STADIUM	12																													
	SQUARE	13																													
	PARK	14																													
	RUINS	15																													
	RECREATIONAL CENTER	16																													
	SPORTS CENTER	17																													
	ZOOLOGICAL GARDEN	18																													
	EXPERIMENTAL FIELD	19																													
	SAWMILL	20																													
	SUGAR MILL	21																													
	COFFEE MILL	22																													
	GREENHOUSE	23																													
	NURSERY	24																													
	RUBBISH DUMP	25																													
AREA LIMIT (BLACK)																															
AREA LIMIT (GREEN)	26																														
PUBLIC WORKS AND OTHER FACILITIES (3)	HIGH-TENSION ELECTRIC LINE	1	—+—+—																												
	HIGH WALL	2	—+—+—																												
	REVETMENT	3	—+—+—																												
	OIL PIPELINE	4	—+—+—																												
	WATER PIPELINE	4	—+—+—																												
CULVERT	5	—+—+—																													

TABLE OF COLOR SEPARATION (TOPOGRAPHIC MAP)

CLASS	ITEMS	COLOR		BLACK	RED	BLUE	GREEN	BROWN																				
		KINDS OF EXPRESSION AND No. OF EACH PLATE	SYMBOL	NAME / SYM N/C LINE	ROAD etc	BUILDING	SCREEN50	SCREEN30	SCREEN10																			
										SCREEN40	BLDG SYM	NAME / SYM	LINE	SCREEN10	PATTERN	LINES	VEG.	COFFEE	PASTURE	SUGAR C	FOREST	OTHERS	SCREEN20	SCREEN40	CONTOUR	VALUE H.	SCREEN10	
																												8
#	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25			
HYDROGRAPHIC ELEMENTS	SHORE LINE	1																										
	RIVER	2																										
	CHANNEL	3																										
	INTERMITTENT OR DRY RIVER	4																										
	FLOODGATE	5																										
	WEIR	6																										
	DAM	7																										
	WATERFALL AND RAPIDS	8																										
	SPRING	9																										
	LAKE AND POND	10																										
	RESERVOIR	11																										
	FISHPOND	12																										
	SWAMP	13																										
	WELL	14																										
	DRAIN	15																										
	SWIMMING POOL	16																										
	WATER DEPOSIT	17																										
	SEWERAGE PLANT	18																										
	WATER TREATMENT/FILTERING PLN	19																										
VEGETATION	LIMIT OF VEGETATION	1																										
	VEGETABLES AND GRAINS	2																										
	ORCHARD	3																										
	COFFEE	4																										
	SUGAR CANE	5																										
	PASTURE	6																										
	PASTURE WITH SPARSE TREES	7																										
	FOREST PLANTATION	8																										
	FOREST	9																										
	SCRUBLAND	10																										
	ORNAMENTAL PLANTS	11																										
	OTHER CROPS	12																										
	UNCULTIVATED TERRAINS	13																										
	TRANSITIONAL URBAN AREA	14																										
LIMITS	BOUNDARY OF PROVINCE	1																										
	BOUNDARY OF CANTON	2																										
	BOUNDARY OF RESERVE OR PROTECTED AREA	3																										

3- 8 DISEÑO DE SISTEMA DE DIBUJO Y IMPRESION PARA LA MAPA DE USO DE LA TIERRA

LAND USE MAP OF SAN JOSE METROPOLITAN AREA
WORKING FLOW



COSTA RICA ITEMS OF LAND USE MAP

[BLACK]

& 1 . MARGINAL INFORMATION, ANNOTATION, SYMBOL

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 1

& 2 . NEAT LINE, GRID

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 2

& 3 . ROAD, RAILWAY

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 3

& 4 . BUILDING FORM

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 4

& 5 . HATCHING FOR GOVERNMENT AND PUBLIC ORGANIZATION

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 5

& 6 . SCREEN FOR DENSE RESIDENCE

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 6

& 7 . HATCHING FOR CEMETERY

Cemetery

[RED]

& 8 . LIMITS OF LAND USE

& 9 . SCREEN 10%

Dense residence, Sparse residence, Governmental and public organization, Health and welfare, Transitional urban area, Vegetables and grains, Coffee, Other crops

& 1 0 . SCREEN 40%

Multi-floor residential building, Industrial use, Other urban services, Sugar cane, Uncultivated terrains

& 1 1 . SCREEN 80%

Commercial use and diverse services, Transportation and storage, Closed farming exploitation

& 1 2 . HATCHING

Ornamental plants

[YELLOW]

& 1 3 . SCREEN 20%

Commercial use and diverse services, Cemetery, Park and green zone, Sports and recreation, Transitional urban area, Orchard, Other crops

& 1 4 . SCREEN 40%

Governmental and public organization, Other urban services, Coffee, Closed farming exploitation, Pasture, Pasture with sparse trees

& 1 5 . SCREEN 80%

Vegetables and grains, Sugar cane, Ornamental plants, Forest, Scrubland, Uncultivated terrains

[BLUE]

& 1 6 . LINE

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 1 1

& 1 7 . BUILDING SYMBOL

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 9

& 1 8 . ANNOTATION, SYMBOL

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 1 0

& 2 0 . SWAMP (PATTERN)

& 2 1 . SCREEN 20%

Industrial use, Governmental and public organization, Transportation and storage, Other urban services, Park and green zone, Transitional urban area, Vegetables and grains, Scrubland, Uncultivated terrains, Wetlands, Surface water, Closed farming exploitation

& 2 2 . SCREEN 40%

Health and welfare, Sports and recreation, Forest

& 2 3 . HATCHING

Education and culture

[GREEN]

& 2 4 . DOT

Orchard

& 2 5 . HATCHING

Forest plantation

& 2 6 . HATCHING (WIDE STRIPE)

Pasture with sparse trees

[BROWN]

& 2 7 . LINE

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 2 3

& 2 8 . CONTOUR VALUE

USE OF TOPOGRAPHIC EDITION # 2 4

& 2 9 . HATCHING

Other crops

3-9 土地利用图色分版表

3- 9 TABLA DE COLORES SEPARADOS PARA LA MAPA DE USO DE LA TIERRA

TABLE OF COLOR SEPARATION (LAND USE MAP)

COLOR		BLACK	RED	YELLOW	BLUE	GREEN	BROWN
ITEM	KINDS OF EXPRESSION AND No. OF EACH PLATE	ANN	LEGEND	NEAT/GRID	LINE	ROAD/RAILWAY	etc
		SYMBOL	INFO	BUILDING	FORM	SCREEN	50%
ITEM No.	SYMBOL	ANN	LEGEND	NEAT/GRID	LINE	ROAD/RAILWAY	etc
1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29			
LIMITS OF LAND USE							
DENSE RESIDENCE	1 R						
SPARSE RESIDENCE	2 R						
MULTI-FLOOR RESIDENTIAL BUILDING	3 R3						
COMMERCIAL USE AND DIVERSE SERVICES	4 C						
INDUSTRIAL USE	5 I						
GOVERNMENTAL AND PUBLIC ORGANIZATION	6 G						
EDUCATION AND CULTURE	7 E						
HEALTH AND WELFARE	8 S						
TRANSPORTATION AND STORAGE	9 T						
CEMETERY	10 Cm						
OTHER URBAN SERVICES	11 Sv						
PARK AND GREEN ZONE	12 P						
SPORTS AND RECREATION	13 D						
TRANSITIONAL URBAN AREA	14 Ut						
VEGETABLES AND GRAINS	15 AE						
COFFEE	16 Cf						
SUGAR CANE	17 CA						
ORCHARD	18 Fr						
ORNAMENTAL PLANTS	19 Fl						
OTHER CROPS	20 OC						
CLOSED FARMING EXPLOITATION	21 EC						
PASTURE	22 P						
PASTURE WITH SPARSE TREES	23 P						
FOREST PLANTATION	24 A						
FOREST	25 F						
SCRUBLAND	26 Sh						
UNCULTIVATED TERRAINS	27 TI						
WETLANDS	28 TH						
SURFACE WATER	29 Ag						
LEGEND FOR LAND USE MAP							
USING TOPOGRAPHIC BASE No. (# . .)		1	2, 3, 4, 5, 6		11, 9, 10		23, 24

